



intern

14. Jahrgang
21. Februar 2014

GEMEINDE MIT GESCHICHTE – GEMEINDE MIT ZUKUNFT

Nr. **5**



Karneval



in Niederzier



Programme der
Karnevalsgesellschaften und Zeiten
der Karnevalszüge im Innenteil



Mitteilungen der Verwaltung

Was ist los in der Gemeinde Niederzier

**Tipps und Termine
für die Zeit vom
22. Februar bis
9. März 2014**

Samstag, den 22.02.

Oberzier 16.00 Uhr Karnevalistische Seniorensitzung der Gemeinde Niederzier, Aula der Gesamtschule

Sonntag, den 23.02.

Hambach 14.00 Uhr Seniorensitzung der KG Böschremmele, Festzelt neben der Gaststätte Hambacher Hof

Oberzier 15.30 Uhr Vorstellung des Theatervereins 95 e. V. Niederzier, Sophienhof

Dienstag, den 25.02.

Oberzier 15.30 Uhr Konzert mit Live Music Now, Sophienhof

Mittwoch, den 26.02.

Huchem-Stammeln 15-17 Uhr Musikcafé, AWO Seniorenzentrum

Oberzier 19.00 Uhr Treffen der Selbsthilfegruppe „Froh leben“, Sophienhof

Donnerstag, den 27.02.

Ellen 11.11 Uhr Eröffnung Straßenkarneval vor der Kirche, anschließend Weiberfastnachtsball im Saal Wamig-Weber

Krauthausen 16.00 Uhr Krauthausen sucht den Mini-Superstar, FC Krauthausen

19.00 Uhr Teenie Disco, FC Krauthausen

Niederzier ab 10.30 Uhr Eröffnung Straßenkarneval, Neue Mitte
15.00 Uhr Karnevalsfete im Festzelt

Freitag, den 28.02.

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

Samstag, den 01.03.

Ellen 16-19.00 Uhr Kinder- und Jugenddisco, Saal Wamig-Weber

20.00 Uhr 80-er/90-er-Party, Saal Wamig-Weber

Huchem-Stammeln 20.00 Uhr Kostümball Stammelte Böömche, Casino

Niederzier 20.00 Uhr Kostümball, Festzelt Neue Mitte

Sonntag, den 02.03.

Hambach 13.11 Uhr Karnevalsumzug

Krauthausen 19.00 Uhr Krauthausen sucht den Maxi-Superstar, FC Krauthausen

Niederzier 19.00 Uhr Kostüm-Disco, Festzelt Neue Mitte

Montag, den 03.03.

Ellen 13.30 Uhr Rosenmontagszug, danach Ausklang im Saal Wamig-Weber

Huchem-Stammeln 11.11 Uhr Rosenmontagszug

Niederzier 13.30 Uhr Rosenmontagszug, danach Ausklang im Festzelt Neue Mitte

Dienstag, den 04.03.

Oberzier 14.30 Uhr Karnevalsumzug, danach Ausklang im Festzelt Neue Mitte

17.30 Uhr Kulinarischer Abend, Sophienhof

Mittwoch, den 05.03.

Huchem-Stammeln 15-17 Uhr Musikcafé, AWO Seniorenzentrum

Donnerstag, den 06.03.

Oberzier 17.30 Uhr Sprechstunde: Pflege, Alter und mehr, Sophienhof

Freitag, den 07.03.

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

Samstag, den 08.03.

Hambach 20.00 Uhr Maiversteigerung Maiclub Hambach, Hambacher Hof

Nachruf

Mit Betroffenheit nehmen wir Abschied von unserem Kameraden

Hubert Schorn Oberbrandmeister a.D.

der im Alter von 79 Jahren verstarb.

Wir nehmen Abschied von einem pflichtbewußten Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr, das sich unser aller Wertschätzung erfreute.

Pflichtbewußtsein, Engagement und Dienst am Nächsten auch über seine aktive Dienstzeit hinaus waren für ihn eine Selbstverständlichkeit.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.

Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Hermann Heuser
Bürgermeister

Markus Wirtz
Leiter der Feuerwehr

Jürgen Langerscheidt
Löschgruppe Ellen

Tel.
8 66 63

GLASEREI
WASCHMANN

Steinbißstraße 7 · 52353 Düren-Echtz (Nähe Kirche)
Telefon (0 24 21) 8 66 63 · Telefax (0 24 21) 8 23 73
E-Mail: Glaserei-Waschmann@t-online.de

- Glasreparaturen
- Isolierglas in Altbaufenster
- Fenster, Türen und Wintergärten
- Duschtrennungen
- Abdichtungs- und Versiegelungsarbeiten

Besuchen
Sie unsere
Ausstellung

- Wohndesign in Glas
- Exclusive Spiegel und Glastische
- Sandstrahldekore aus Glas
- Künstlerische Glasgestaltung
- Glastüren und Vitrinen
- Geschenkboutique

„Kinsky legt los!“ mit der Kabarettistin Margie Kinsky

Sie hat 50 Jahre die Schnauze gehalten, aber das ist jetzt vorbei. Sie hat die Nase voll, den Hals dick und geht bei jeder Kleinigkeit sofort in die Luft. Jetzt heißt es: „Kinsky legt los!“ Margie Kinsky, rheinische Kabarettistin mit römischen Wurzeln, erzählt von ihrem turbulenten Alltag als Ehefrau von "Lindenstraße"-Star Bill Mockridge und stolze Mutter von sechs Söhnen.



**Samstag, 29.03.2014
im Bürgerhaus in
Huchem-Stammeln,
Beginn: 19.30 Uhr**

Es sind ab Montag, dem 24.02.2014
ausschließlich Vorverkaufskarten
zum Preis von 15,00 Euro beim
Kulturamt im Rathaus der
Gemeinde Niederzier,
(Burggebäude, Zimmer 16)
erhältlich.

Die Kabarettistin Margie Kinsky macht in den letzten Monaten mit ihrer humorvoll-direkten Art in den Medien Furore, u.a. durch ihre Auftritte im ZDF bei „Markus Lanz“, in der „NDR Talkshow“ bei Frank Elstners „Menschen der Woche“ oder auf dem „Riverboat“ des MDR (um nur einige zu nennen). In ihrem ersten Soloprogramm "Kinsky legt los!" kommt alles vor, was eine rheinische Kabarettistin mit römischen Wurzeln und stolze Mutter von sechs Söhnen so erlebt: Vom schnarchenden Ehemann über die neue Freundin des Filius bis zur Schnäppchenjagd im Shoppingparadies. Und von der Nordseeküste bis zur Schwäbischen Alb sind die Fans von ihrer Herzlichkeit und energiegeladenen Schlagfertigkeit begeistert. Ausverkaufte Auftritte sind die Folge. Privat ist die Kabarettistin seit 30 Jahren mit "Lindenstraße"-Star Bill Mockridge verheiratet, von dem auch alle ihre sechs Söhne sind, wie sie gerne (und zu Recht) betont.

Nach ihrem tollen Erfolg in Düren im vorletzten Jahr, wo sie nicht nur ihre weiblichen Fans begeistern konnte, kann man sich in Niederzier auf ein absolutes Highlight des Kulturjahres 2014 freuen!

GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m³

Anlieferung von Sand, Splitt,
Kies, Recycling-Material
im Container

Eisen- und Metall-
großhandel (Annahme
von Altmetall/Schrott)



Flach-Container-Dienst
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg

Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

Die Eheleute Dieter und Brunhilde Koch aus Hambach blicken auf 50 gemeinsame Ehejahre zurück



Die Eheleute Dieter und Brunhilde Koch, geb. Stumpf, wohnhaft Dornenweide 1 in Hambach blicken am 06. März 2014 auf 50 gemeinsame Ehejahre zurück und feiern Goldene Hochzeit.

Der Jubilar wurde am 05.03.1943 geboren, seine Ehefrau am 14.01.1947. Beide stammen aus Minden in Westfalen und sind dort aufgewachsen.

Herr Koch hat den Beruf des Maschinenschlossers erlernt. Er verpflichtete sich für 12 Jahre bei der Bundeswehr, wo er eine weitere Ausbildung zum Kfz-Meister, Fahrlehrer und Maschinentechniker absolvierte. Herr Koch war gerade einmal 21 Jahre alt, als er dann seine Brunhilde am 06.03.1964 zum Traualtar führte.

Nach der Heirat zog das junge Paar nach Osnabrück. Der weitere Weg führte sie 1986 berufsbedingt – Herr Koch war zuletzt als Gebietsleiter bei den Bertelsmann-Medien im Raum Belgien und Aachen – nach Belgien und 1987 in die Nähe von Mersch bei Jülich. Seit 2006 leben die Kochs in Hambach mit im Haus des Sohnes.

Frau Koch war Einzelhandelskauffrau. Nach der Geburt der drei Söhne und drei Töchter und einigen Jahren der Kindererziehung hat sie wieder gearbeitet.

Beide sind, seitdem sie in Hambach wohnen, in den Schützenverein eingetreten und aktiv am Schießsport beteiligt. Seit 3 Jahren ist Herr Koch Geschäftsführer der St. Sebastianus-Schützenbruderschaft Hambach 1607 e. V..

Gemeinsam mit den Kindern, deren Partnern und 14 Enkelkindern, der Familie, mit Freunden und Bekannten werden sie ihre Goldhochzeit am Samstag, dem 08. März 2014, in Hambach feiern.

Bürgermeister Hermann Heuser und Ortsvorsteher Klaus-Peter Graß werden den Eheleuten Koch an ihrem Jubeltag die Glückwünsche der Gemeinde Niederzier überbringen.

Im Jahr 2013 insgesamt 7888 Kilometer bei 454 Fahrten unterwegs

Förderverein „Betrieb und Unterhaltung des Behindertenbusses“ in der Gemeinde Niederzier

Beim diesjährigen Dankeschön-Abend für die ehrenamtlichen Fahrer des Fördervereins des Behindertenbusses zog Vorsitzende Gertrud Brünner beim Rückblick auf das vergangene Jahr wiederum ein positives Resümee.

Insgesamt waren die Ehrenamtler im Zeitraum vom 02.01. bis 20.12.2013 bei 454 Fahrten 7888 Kilometer gefahren, womit man wieder vielen Menschen mit Behinderung die Teilnahme an öffentlichen Veranstaltungen sowie am kulturellen Leben ermöglichte.

Herauszuheben ist auch die Entwicklung, dass der Behindertenbus auch im Kindergarten- und schulischen Bereich immer mehr zum Einsatz kommt, womit sich der Einsatz des Behindertenbusses im gesellschaftlichen Leben der Gemeinde Niederzier zusehends etabliert hat. Als Fahrer stehen derzeit mit Peter Merx, Wilfried Hahn, Herbert Brünner und Herbert Beyer vier Fahrer zur Verfügung.

Neben dem Dank an die ehrenamtlichen Fahrer formulierte Bürgermeister Hermann Heuser hieraus den Wunsch, dass sich weitere Mitglieder als aktive Fahrer in den Dienst der Allgemeinheit stellen und den Förderverein hiermit unterstützen.

Wer Interesse hat, sich als Fahrer zu betätigen, kann sich mit Frau Gertrud Brünner (Tel. 02428/902728) oder mit der Gemeinde Niederzier, Frau Viehöver (Tel. 02428/84304) in Verbindung setzen. Darüber hinaus freut sich der Förderverein über jede Spende für die Unterhaltung des Busses.



Wir gratulieren zum Geburtstag

01.03.2014

Frau Sibilla, Katharina Jäger (geb. Netten),
Am Weiherhof 17, 52382 Oberzier

97 Jahre

01.03.2014

Frau Gertrud Schmitz (geb. Hamacher)
Triftstr. 201, 52382 Hambach

87 Jahre

07.03.2014

Frau Klara Erndwein (geb. Hamacher),
Schlossstr. 68, 52382 Hambach

83 Jahre

Garagen · Tore · Antriebe

Lieferung · Montage · Wartung

ETA Hochhaus

Am Wehebach 39

52459 Inden/Altdorf

Telefon (0 24 65) 10 30

Telefax (0 24 65) 10 59



»Ich bin unabhängig von steigenden Stromkosten – durch Photovoltaik!«

Ihr IBC SOLAR Fachpartner:

biederstedt
PHOTOVOLTAIK

Hahnswende 48 • 52372 Kreuzau
Tel. 02421/5558931 • Fax. 02421/5558932
Mail: pv-biederstedt@t-online.de

Werden auch Sie unabhängig mit Ihrer eigenen Photovoltaikanlage!
Ihr Fachpartner berät Sie gerne: www.biederstedt.de

IBC SOLAR

DIE AUSSICHTEN SONNIG

Standesamt Niederzier

In der Zeit vom 1.1.2014 bis zum 31.1.2014 haben auf dem Standesamt Niederzier die folgenden Paare die Ehe geschlossen; die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor.

04.01.2014

Anna Edyta Owczarek geb. Kaminska, Viandener Str. 7, 52351 Düren und Cristian-Constantin Coleasa, Stauerstr. 35, 52382 Niederzier, GT Huchem-Stammeln

04.01.2014

Ute Renate Spies geb. Wagner und Wolfgang Bernhard Brechtel, Talstraße 4, 52382 Niederzier, GT Huchem-Stammeln

Dienstzeiten der Gemeindeverwaltung zu Karneval

Die Büros der Gemeindeverwaltung bleiben

Weiberfastnacht (27.02.2014) ab 11.30 Uhr
Rosenmontag (03.03.2014) ganztägig

geschlossen.

Biber erobern die Rur und den Ellbach

In jüngster Zeit ist zu beobachten, dass sich der Biber an der Rur und am Ellbach immer mehr ausbreitet. Auch in der Gemeinde Niederzier sind seine Spuren in Form angenagter Baumstämme zu sehen. Das geschützte Tier ist flächendeckend wieder heimisch geworden. Die



Einkerbungen an dicken Pappeln- und Weidenstämmen können nur das Werk von Bibern sein, denn für kleinere Nagetiere sind die Stämme viel zu stark. Der Biber, der bis zu 30 Kilo schwer werden kann, ist immens fleißig und bearbeitet auch dicke Baumstämme mit seinen messerscharfen Zähnen.

Die Tiere leben verstreut und versteckt und sind nachtaktiv. Deshalb kommt es selten zu Begegnungen zwischen Mensch und Biber. Biberdämme sind an der Rur kaum zu sehen. Das liegt daran, dass der europäische Biber nicht so einen starken Trieb zum Dammbau hat wie der kanadische. Außerdem kann er direkt an der Rur auf stabile Wasserhältnisse setzen. Wenn er Dämme baut, dann eher an kleineren Bächen und Mühlenteichen wie z.B. dem Ellbach. Die Dämme werden errichtet, um den Zugang zur Biberburg unter Wasser zu halten. So schützt sich das Tier vor Feinden.

Zu den nützlichen und positiven Begleiterscheinungen der Wiederansiedlung zählt zweifellos die Schaffung neuer Lebensräume für seltene Amphibien, Vogelarten, Fische und Insekten durch die Anstauung von neuen Teichlandschaften. Biber können aber auch Schäden anrichten. Wenn zum Beispiel gefällte Bäume in den Fluss stürzen, wird dadurch die Hydraulik des Wassers verändert. Darüber hinaus können durch Biberaktivitäten Einläufe von Regenwasserkanalisationen in Bach-

läufen überstaut werden, was den Abfluss behindert. Aufgestaute Gewässer können über die Ufer treten. Darüber hinaus können die Grabeaktivitäten für Wohnkessel und Röhrensysteme zu Einstürzen in Feldern, auf Wegen oder an Hochwasserschutzdämmen führen. Bei wasserwirtschaftlichen Planungen, etwa bei Renaturierungsmaßnahmen oder der Anlage von Dämmen, wird die Existenz des Bibers bereits gewürdigt und ausreichend berücksichtigt.

Trotz dieser, auf den Menschen negativ einwirkenden Umstände genießt der Biber nach dem Bundesnaturschutzgesetz einen besonderen Artenschutz. So ist es verboten, Fortpflanzungs- oder Ruhestätten der Tiere aus der Natur zu entnehmen, zu beschädigen oder zu zerstören. Ein Nachstellen, Fangen, Verletzen oder gar Töten der Tiere ist ebenfalls strengstens untersagt. Sollten aber einmal erhebliche Konflikte mit dem Menschen oder Einschränkungen für den Menschen auftreten, so wird sich die Biologische Station im Kreis Düren in Kooperation mit dem Wasserverband Eifel-Rur darum bemühen, auf der Grundlage der geltenden Gesetze Lösungen zu finden. Diese können im Einzelfall auch Eingriffe an den Bauwerken der Biber beinhalten. Hierfür bedarf es immer einer plausiblen Begründung und einer entsprechenden Genehmigung durch die Landschaftsbehörde. Ansprechpartner in solchen Fällen sind die Biologische Station im Kreis Düren (52385 Nideggen, Zerkaller Str. 5, Tel. 02427/949870) bzw. der Wasserverband Eifel-Rur (52353 Düren, Eisenbahnstr. 5, Tel. 02421/4940). Weitere Informationen über den Biber können über die Internet-Seite der Biologischen Station unter www.biostation-dueren.de abgerufen werden.

So nicht!



In letzter Zeit ist immer häufiger zu beobachten, dass die in der Gemeinde befindlichen Altglascontainer falsch befüllt werden, oder als „Mülldeponie“ mißbraucht werden.

Aus gegebenem Anlass wird daher nochmals darauf hingewiesen, dass nur Altglas in die Container gehört. Hierunter fallen nur völlig restentleerte Gefäße wie beispielsweise Flaschen oder Gläser. Gefäße, in denen sich zuvor feste Inhalte befanden, sollten vor der Entsorgung kurz gespült werden. Auf keinen Fall gehören Gefäße, die noch ganz oder halb gefüllt sind, in den Altglascontainer.

Es wird auch nochmals darauf hingewiesen, dass die Befüllung der Container mit anderen Gegenständen, oder das Deponieren von Müll neben den Containern im Falle der Überführung wie wilder Müll betrachtet und entsprechend gehandelt wird.

Gemeinde Niederzier als örtliche Ordnungsbehörde

www.fachanwalt-thiele.de

Volker Thiele
RECHTSANWALT

Fachanwalt für Arbeitsrecht und Fachanwalt für Familienrecht

Oberstr. 1 • 52349 Düren • Fon 02421.13040
info@fachanwalt-thiele.de

Arbeitsrecht, Familienrecht, Sozialrecht, Medizinrecht, Verkehrsrecht

Einladung zur Jahreshauptversammlung

des Club Behinderter und ihrer Freunde Niederzier e. V. mit Neuwahl des Vorstandes

Zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes am **29. März 2014 um 14.30 Uhr** darf ich die Clubmitglieder recht herzlich in das Bürgerhaus in Huchem-Stammeln einladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Totengedenken
2. Bericht der 1. Vorsitzenden
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer und Antrag auf Entlastung des Vorstandes
5. Entlastung des Vorstandes
6. Wahl eines Versammlungsleiters zur Durchführung der Vorstandswahl
7. Wahl eines/einer Vorsitzenden
8. Wahl eines/einer stellvertretenden Vorsitzenden
9. Wahl eines/einer Kassierers/Kassiererin
10. Wahl eines/einer Schriftführers/Schriftführerin
11. Wahl von 5 Beisitzern/Beisitzerinnen
12. Wahl von 2 Kassenprüfern/Kassenprüferinnen
13. Verschiedenes

In der Jahreshauptversammlung soll die Planung der Urlaubsfahrt 2015 aufgenommen werden. Diese Reise wird vor allem durch die großzügige Spende der Schüler der Gesamtschule Niederzier-Merzenich ermöglicht, die mit Ihrem Sponsor-Walk vom 22. Dezember 2013 überaus erfolgreich verschiedene Projekte fördern.

Nach dem tollen "Spargelfest" im vergangenen Jahr wird der Club auch in diesem Jahr zum "Spargelessen" einladen. Vorgesehen ist der **22. Juni 2014**.

Am **13. September 2014** wird der Jahresausflug stattfinden.

Termin für die Weihnachtsfeier ist der **7. Dezember 2014**.

Die Einladungen zu den einzelnen Veranstaltungen werden auch jeweils aktuell im Amtsblatt veröffentlicht.

In der Jahreshauptversammlung können Ideen/Anregungen zu den geplanten Festen in diesem Jahr, zum Ausflug 2014 und zur Urlaubsreise in 2015 eingebracht werden.

Wir würden uns über eine rege Teilnahme an der Jahreshauptversammlung sehr freuen.

Für den Vorstand
Elisabeth Neumann

Einladung zur Jagdgenossenschaftsversammlung

der Jagdgenossenschaft Hambach

Die Genossenschaftsversammlung der Jagdgenossenschaft Hambach findet am Dienstag, dem 25. März 2014, 19.00 Uhr, in der Gaststätte Krupp-Schebben, in Niederzier-Hambach, Große Forststraße 230, statt. Hierzu werden alle Jagdgenossen gemäß § 9 Abs. 2 des Bundesjagdgesetzes in Verbindung mit § 9 (3) der Satzung der Jagdgenossenschaft Hambach vom 29.01.1981 in der Fassung der 2. Änderungsatzung vom 06.02.1998 eingeladen.

Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Verlesen und Genehmigung der Niederschrift über die Jagdgenossenschaftsversammlung vom 23.03.2010
3. Vorlage der Jahresrechnungen für die Geschäftsjahre 01.04.2009 bis 31.03.2013 sowie Bericht der Kassenprüfer und Entlastungserteilung des Vorstandes und der Kassenführung
4. Beratung und Beschlussfassung des Haushaltsplanes für die Geschäftsjahre vom 01.04.2014 bis 31.03.2018
5. Neuwahl des Jagdvorstandes
 - a) des Jagdvorstehers
 - b) des Stellvertreters
 - c) der beiden Beisitzer und deren persönliche Stellvertreter
 - d) des Schriftführers
 - e) des Kassenverwalters
6. Neuwahl der Rechnungsprüfer

7. Evtl. Verlängerung des bestehenden Jagdpachtvertrages
8. Verschiedenes

Niederzier/Hambach, den 13. Februar 2014

Heinz Iven
- Jagdvorsteher -

WINTERANGEBOT:

Gültig bis 28.02.2014

- Seitenwand 8 mm ESG
- Max. Breite 1600 mm
- Max. Höhe 2100 mm
- ClearDimension-Beschichtung
- Stabilisator

**Inkl. Aufmaß und Montage
Nur 850,00 € inkl. MwSt.**



*Besuchen Sie unsere Ausstellung im
Nickepütz! Bei Ihrem Spezialisten für
Duschabtrennungen im Kreis Düren!*

dusch point
... aus freude am duschen

Beratung • Verkauf • Service

- Duschabtrennungen
- Whirlpool-Systeme
- Badmöbel
- Duschwannen
- Badkeramik
- Sonnenschutz
- Badewannen
- Armaturen

Inhaber: Gerd Güster & Josef Kreuder
Nickepütz 19 · 52349 Düren-Gürzenich
Telefon: 0 24 21/5 00 20 34-35
Fax: 0 24 21/5 00 20 37

Öffnungszeiten
Mo. - Fr. 9 - 17 Uhr
Sa. 9 - 12 Uhr
und nach Vereinbarung

www.dusch-point.de · info@dusch-point.de

Nächstes Erscheinungsdatum

Das übernächste Amtsblatt erscheint am Freitag, 07.03.2014.

Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

MITTWOCH, den 26.02.2014, 16.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 25, Neubau, einzureichen.
**Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende
E-Mail-Adresse zu senden: wschiefer@niederzier.de**

Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:

- 1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o.ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.
- 2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im Doc- oder PDF-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht. Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich als JPG-Datei mit zu übersenden.
- 3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden.
So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

Private Anzeigen (gewerbliche Anzeigen, Werbung, Danksagungen, Nachrufe etc.) sind kostenpflichtig und bitte direkt an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!

Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Telefon-Nr.

0180/5044100

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztrufzentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztnotrufzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

(02461) 620300

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztrufzentrale zu erfragen).

Augenarzt

Der augengeärztliche Notdienst wird nur über die Arztnotrufzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfall über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum, Palliativmedizin-Palliativpflege-Ehrenamt-Seelsorge

Am Weierhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, 24-Stunden-Erreichbarkeit, Ansprechpartner: Daniela Leroy, Gerda Graf

Tierärztlicher Notdienst

22./23.02.	TA Beck	02421 / 392057	TÄ Platzbecker	02422 / 4838
	TÄ Wieczorek	02461 / 9958891		
01./02.03.	Dr. Swenshon	02421 / 61888	Dr. Krings	02429 / 901117
	TÄ Nürnberg	02461 / 621563		
03.03.	Dr. Munnes-Jugert	02428 / 901010	Dr. Mirbach	02423 / 5836
	Dr. Wintz	02422 / 8070		
08./09.03.	TA Hannes	02421 / 41811	TÄ Lafaree	02422 / 9059660
	Dr. Ruffer-von Berg	02464 / 1004	TA Zentis	02427 / 404

Apotheken-Notdienst (Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke) der Dürener und Jülicher Apotheken

22.02.	Maxmo-Apotheke im real, Am Ellernbusch 22, 52355 Düren	(02421) 223250
	Post-Apotheke, Kölnstr. 19, 52428 Jülich	(02461) 8868
23.02.	Bahnhof-Apotheke, Arnoldsweiler Str. 21-23, 52351 Düren	(02421) 15309
	Rosen-Apotheke, Peterstr. 119, 52353 Düren (Merken)	(02421) 81220
24.02.	Anna-Apotheke OHG, Wirtelstr. 2, 52349 Düren	(02421) 13008
25.02.	Sonnen-Apotheke am Kreisverkehr, Friedrich-Ebert-Platz 34, 52351 Düren	(02421) 13678
	Linden-Apotheke, Lindenstr. 42, 52399 Merzenich	(02421) 33835
	Apotheke Bacciocco Titz, Landstr. 36a, 52445 Titz	(02463) 7219
26.02.	Apotheke Bacciocco Koslar, Kreisbahnstr. 2, 52428 Jülich	(02461) 58646
	Kloster-Apotheke, An Gut Nazareth 8, 52353 Düren-Mariaweiler	(02421) 86928
27.02.	Zehnthof-Apotheke, Zehnthofstr. 58, 52349 Düren	(02421) 13566
28.02.	Gertruden-Apotheke, Nordstr. 44, 52353 Düren-Birkesdorf	(02421) 82430
01.03.	Bonifatius-Apotheke, Gneisenastr. 68, 52351 Düren	(02421) 71260
	Schlossplatz-Apotheke, Römerstr. 7, 52428 Jülich	(02461) 50415
02.03.	Engel-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 11, 52349 Düren	(02421) 15408
	Arnoldus-Apotheke, Arnoldsstr. 12, 52353 Düren-Arnoldsweiler	(02421) 391963
	Adler-Apotheke Inden Altdorf, Rathausstr. 10, 52459 Inden	(02465) 99100
03.03.	Elefanten-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 68, 52349 Düren	(02421) 41647
04.03.	Maxmo-Apotheke, StadtCenter Düren, Kuhgasse 8, 52349 Düren	(02421) 306090
	Nord-Apotheke, Nordstr. 1a, 52428 Jülich	(02461) 8330
06.03.	Martinus-Apotheke, Frauenrather Str. 7, 52457 Aldenhoven	(02464) 6500
07.03.	Reichsadler-Apotheke, Zollhausstr. 65, 52353 Düren (Birkesdorf)	(02421) 81914
	Adler Apotheke Rödingen, Agricolastr. 4, 52445 Titz	(02463) 99400
08.03.	Schwanen-Apotheke, Grüngürtel 25, 52351 Düren	(02421) 931010
	Rosen-Apotheke, Mühlenstr. 23c, 52382 Niederzier	(02428) 6699
	Markus-Apotheke, Zülpicher Str. 72, 52349 Düren	(02421) 505231

über 55 Jahre



Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik
Könlnstraße 41 · 52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

DER MEDIEN-DIENST-LEISTER



PORSCHEN & BERGSCH
Mediendienstleistungen
www.porschen-bergsch.de

Am Roßpfad 8 • 52399 Merzenich
Tel. (0 24 21) 7 39 12 Fax (0 24 21) 97 24 01 o. 7 30 11
info@porschen-bergsch.de



GARANTIERT GROSSARTIG.

Der neue SEAT Leon ST im EXTRA EASY-Paket.



- / Platz für alles: Bis zu 1.470l Gepäckraumvolumen
- / Beste Sicht: Voll-LED-Scheinwerfer¹
- / Assistenz-Paket: Umfeldbeobachtungssystem Front Assist¹ mit City-Notbremssystem und automatischer Distanzregelung (ACC)

DAS EXTRA EASY-PAKET

NULL Anzahlung², **0,99 %** Zinsen²
+ 4 Jahre Garantie³
+ Vollkaskoversicherung⁴
ab 209 € mtl.²

Ein Finanzierungsangebot der SEAT Bank.

ENJOYNEERING

ERLEBEN SIE DEN NEUEN SEAT LEON ST JETZT BEI EINER PROBEFAHRT.

Beispielrechnung¹ auf Basis der unverbindlichen Preisempfehlung der SEAT Deutschland GmbH (Händlerpreis auf Anfrage, Überführungskosten werden separat berechnet) berechnet für eine jährliche Fahrleistung von 10.000 km für den SEAT Leon ST 1.2 TSI 63 kW (86 PS)*.

Bar- bzw. Finanzierungspreis:	16.640,00 €	Effektiver Jahreszins:	0,99 %
Nettodarlehensbetrag:	16.640,00 €	Sollzinssatz p.a. (gebunden):	0,99 %
Zinsen:	496,17 €	Schlussrate:	8.304,17 €
Gesamtbetrag:	17.136,17 €	Vollkaskoversicherung ⁴ :	25,00 € mtl.
Anzahlung:	0,00 €	Monatliche Rate inkl.	
Monatliche Rate:	184,00 €	Vollkaskoversicherung:	209,00 €
Laufzeit:	48 Monate		

* Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 6,5, außerorts 4,4, kombiniert 5,2; CO₂-Emissionen (g/km): kombiniert 119. Effizienzklasse: C.

Kraftstoffverbrauch SEAT Leon ST: kombiniert 5,9–3,3 l/100 km; CO₂-Emissionen: kombiniert 137–87 g/km. Effizienzklassen: C–A.

1) Optional ab Ausstattungsvariante Style erhältlich. 2) Ein Finanzierungsangebot der SEAT Bank, Zweigniederlassung der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Ein Angebot für Privatkunden und Finanzierungsverträge mit 12 – 48 Monaten Laufzeit. Gültig für SEAT Leon Neuwagen. Bonität vorausgesetzt. Nicht kombinierbar mit anderen Sonderaktionen. Eine Aktion der SEAT Deutschland GmbH. 3) Garantieleistungszeitraum abhängig von Finanzierungslaufzeit. Garantiedauer von maximal vier Jahren bei Finanzierungslaufzeit von 48 Monaten. 4) Die Versicherungsleistungen, bestehend aus Vollkasko, Teilkasko und Haftpflicht, werden durch die Volkswagen AutoVersicherung AG, Braunschweig erbracht. Gültig für Privatkunden, die einen Pkw zulassen. Laufzeit gebunden an den Finanzierungsvertrag, max. 48 Monate, abhängig vom Fahrzeugmodell. Ab 23 Jahre (Versicherungsnehmer und jüngster Fahrer). Nähere Informationen bei Ihrem SEAT Partner. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

JACOBS AUTOMOBILE GMBH & CO. KG ZWEIGSTELLE AUDI ZENTRUM AACHEN

Felix-Wankel-Str. 2, 52351 Düren
 Telefon +49 242159100, Telefax +49 24215910199
 carlo.brouwers@jacobs-automobile.com
 www.jacobs-dueren.de

JEAN GREGOR MAXRATH PIA MAXRATH

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45

Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68

E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: http://www.maxrath.de

Notruftafel

	Telefon-Nr.
Notruf	110
Feuerwehr	112
Arztrufzentrale	(01 80) 5 04 41 00
Polizeiinspektion Jülich	(0 24 61) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
Detlef Böck zuständig für: Ellen,	(0 24 28) 90 11 30
Huchem-Stammeln, Niederzier, Oberzier, Sprechstunden: dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Burggebäude, Zimmer 17	
Robert Köhler zuständig für: Hambach,	(0 24 65) 810
Krauthausen, Selhausen, Sprechstunden: dienstags 9-11 Uhr, mittwochs 17-18 Uhr, donnerstags 9-11 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 1, 52459 Inden	
Gemeindeverwaltung Niederzier	(0 24 28) 8 40
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
EWV-Störmeldestelle	(08 00) 3 98 01 10
Gas und Wasser Tag und Nacht erreichbar. Bei Störungen in der Wasser- versorgung oder Rohrbrüchen vor der Wasseruhr.	
Außerdem bei Störungen in der Gas- und Energieversorgung.	
Notdienst der Sanitär- und Heizungsimung	(0 24 21) 12 61 11
(erreichbar über Stadtwerke Düren SWD)	
Kabelfernsehen PrimaCom AG	(01 80) 5 22 16 16
	(01 80) 3 77 46 22 66
	(08 00) 4 11 22 44
RWE Deutschland AG	
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
Caritaspflegestation	(0 24 28) 94 81 10
Die Mitarbeiter der Caritaspflegestation sind 365 Tage im Jahr rund um die Uhr für Sie erreichbar. Caritaspflegestation Niederzier-Merzenich, Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
Telefon-Seelsorge	
Kostenfrei und anonym unter	(08 00) 1 11 01 11
Die Telefon-Seelsorge ist immer für Sie da.	(08 00) 1 11 02 22
Egal von wo, egal wie lange.	

GEGR. 1911

BAUUNTERNEHMUNG



IER

GmbH

52382 NIEDERZIER - HAMBACH

Tel. 0 24 28 - 42 61 Fax 0 24 28 - 12 29

Aus den Kindergärten

Familien**Z**entrum
Nieder**Z**ier



Kindersachenmarkt mit Cafeteria

Sonntag, 16. März 2014
zwischen **11:00 und 15:00 Uhr**

im Familienzentrum Niederzier
Rathausstrasse 7

Hier können
Babyausstattung, Kinderwagen,
Bobbycars, Kinderkleidung, Spielzeug, Bücher etc.
verkauft oder gekauft werden.

Reservierungen für einen Verkaufsstand:
5 Euro Standgebühr und eine Kuchenspende für die
Cafeteria.

Standreservierung ab sofort bis zum **28.2.2014**
Anmeldung: Tel. 02428/6168

Familienzentrum Nelly Pütz



Sprechstunde der Bezirkssozialpädagogin Frau Dagmar Weitowitz-Himmler

Frau Dagmar Weitowitz-Himmler ist als Bezirkssozialpädagogin des sozialen Dienstes des Kreisjugendamtes für Huchem-Stammeln tätig. Bei Bedarf arbeitet Sie in einem engen Netzwerk mit Kindertageseinrichtungen, Schulen, Krankenhäusern, Ärzten, Therapeuten, Justiz und sämtlichen Behörden und Institutionen individuell zusammen. Ihre Tätigkeit erstreckt sich auf Präventionsarbeit, Vermittlung zu weiteren Fachbereichen des Jugendamtes oder externen helfenden Institutionen, Erziehungs- und Trennungs-/Scheidungsberatung, formlose Betreuung von Familien, Familiengerichtshilfe, Gewährung von pädagogischer Hilfe bis hin zu Inobhutnahme und Unterbringung Kinder/Jugendlicher.

Der nächste Termin ist am 26. Februar 2014 ab 14:00 Uhr.

Sollten Sie Beratungsbedarf haben, melden Sie sich bitte vorher an.

Alle Gespräche unterliegen selbstverständlich der Schweigepflicht.

Offene Sprechstunde des Bezirkspolizisten Detlef Böck

Jeden ersten Dienstag im Monat findet in unserem Familienzentrum eine offene Beratungssprechstunde des Bezirksbeamten Detlef Böck statt. Während dieser Zeit steht Herr Böck allen Bürgern in polizeilichen Angelegenheiten Rede und Antwort.

Termin: Dienstag, 04. März 2014

Uhrzeit: 15:00-16:00 Uhr

Spielgruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monaten

Wir spielen, lachen, singen, tanzen, toben, basteln, malen, kleben, backen, essen und kneten.

Petra Borscak von Ameln bietet in unserem Familienzentrum eine Mutter-Kind Gruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monate bis zum Eintritt in den Kindergarten an.

Beginn: Freitag, 07. März 2014
5 Termine (bis 11.04.2014)
Uhrzeit: 9:00 Uhr – 10:30 Uhr
Kosten: 18,00 €



Gerne können Sie mit Ihrem Kind zum Schnuppern nach vorheriger Absprache vorbeischauen.

Auskunft erteilt Ihnen Frau Borscak (Tel. 02428/ 803577) oder das Familienzentrum (Tel. 02428/ 2432).

Kostenlose Beratung des psychologischen Beratungszentrums der evangelischen Gemeinde Düren

In Zusammenarbeit mit dem psychologischen Beratungszentrum der evangelischen Gemeinde Düren bieten wir Ihnen kostenlose und anonyme Beratungsstunden an. Diese Beratungsstunden führt Frau Pütz-Pilger jeden zweiten Freitag im Monat durch.

Termin: Freitag, 14. März 2014

Uhrzeit: 10:45 Uhr-12:15 Uhr

Sollten Sie Interesse an einer Beratungsstunde haben, melden Sie sich bitte persönlich oder telefonisch (02428/ 2432) an.

Elternabend: „Erste Hilfe bei Kindern“

Im Mittelpunkt des Abends stehen erste Hilfe-Maßnahmen bei kleineren und größeren Notfällen, die im Kindesalter auftreten können.

Neben der Versorgung von Schürf- und Platzwunden werden auch Brüche und Verbrennungen besprochen.

Gerne können Sie auch im Vorfeld Ihre Fragen zu Themen äußern, damit diese an dem Abend geklärt werden können.

Termin: Dienstag, 18. März 2014
Uhrzeit: 19:00 Uhr



Die Teilnahme ist kostenlos.

Anmeldungen bitte im Familienzentrum oder unter 02428/ 2432.

Weitere Termine finden Sie im Schaukasten vor dem Familienzentrum oder im Internet auf

www.familienzentrum-nelly-putz.de

Gefahren lauern am Wasser immer und überall

Ertrinkungsfälle von Kindern sollen vermieden werden

Die in den Vorjahren regelmäßig in Kindergärten des Kreises Düren stattgefundenen Veranstaltungen „DLRG/Nivea-Kindergartentag“ sollen nach den Osterferien durch die DLRG Ortsgruppe Niederzier wieder durchgeführt werden.

Im Rahmen dieser „trockenen“ und kindgerechten Präventionsmaßnahme soll den steigenden Ertrinkungsfällen von Kindern entgegen gewirkt werden. Die Vorschulkinder lernen, was sie beim Umgang mit dem Wasser wissen und beachten müssen.

Zur Verwirklichung des Projekts benötigen wir die Unterstützung von Eltern, Großeltern, Kindergärtner/innen und Interessierten. Für diesen Personenkreis führen wir am

15. und 16. März 2014 von 8.00 bis 16.00 Uhr

eine zweitägige Teamerausbildung im Bürgerhaus Niederzier (Kölnstraße 44) durch, bei der die Inhalte des Kindergarten tags vermittelt werden.

Weitere Infos im Internet unter www.niederzier.dlrg.de (Stichwort: Seminare) oder telefonisch bei Ramona Denzer 0176/56374289 und Franz-Josef Breuer 0172/8827099.



Immer da, immer nah. **PROVINZIAL**
Die Versicherung der Sparkassen

Grünes Licht für den Fahrspaß auf zwei Rädern.



Die neuen Provinzial-Moped-Kennzeichen sind da!

Clever Kröten sparen und Vergünstigung bei der ersten Autoversicherung sichern!

Geschäftsstelle
Jansen & Jansen OHG
Rathausstraße 9 • 52382 Niederzier
Telefon 02428 4772

www.provinzial.com

Schulnachrichten

KGS Huchem-Stammeln – Schule mit Herz –



Mit einer kleinen Feier am 31.01.2014 im Musikraum der Schule wurde unsere Rektorin Frau Gisela Becker schweren Herzens in den Ruhestand verabschiedet. Nach einer kurzen Begrüßung durch Frau Becker folgte das Programm der Schule. Als erstes überreichte Frau Borscak von Ameln im Namen aller Kinder und Eltern einen wohlschmeckenden und toll dekorierten

Kuchen. Dann brachte der Schulchor mehrere Ständchen, David spielte mit Frau Gaul Trompete und Lana, Amelie und Jan trugen Gedichte vor. Mit viel Witz erzählte dann Konrektorin Frau Hannott Begebenheiten aus dem Schulalltag mit Frau Becker.

Bereits seit 1980 an der Schule beschäftigt übernahm Frau Becker 1997 das bisherige Männerregiment und wurde Rektorin der Schule. Die erste Amtshandlung bestand im Aufstellen von Blumenkübeln, die sie auch immer liebevoll gepflegt hat. Schulfeste wurden aktiv und gerne gefeiert. Zu Ostern und Weihnachten und auch zum Nikolaus am 06. Dezember, ihrem Geburtstag, gab es immer Süßigkeiten. Legendär



war auch die samstägliche Gartenarbeit im Schulgarten mit den Eltern. Frau Hannott stellte Frau Becker ein hervorragendes Zeugnis aus, so ist ihr Beruf ihre Berufung gewesen. Durch Schulamtsdirektorin Frau Lürken erhielt Frau Becker dann die Ruhestandsbescheinigung. Frau Lürken bedankte sich bei Frau Becker im Namen der Behörde und auch persönlich als Vorgesetzte für die geleistete Arbeit. Im Anschluss bedankte sich auch unser Bürgermeister Herr Heuser bei Frau Becker. So lobte er ihre hohe Wertstellung auch in der Gemeinde und dankte ihr für den erfolgreichen Dienst an den vielen Kindern. Ebenfalls bedankte sich auch Herr Pastor Galbierz für die gute Zusammenarbeit zwischen Schule und Kirche. Liebe Worte fand auch unsere Ortsvorsteherin Frau Hahn. Bei Frau Becker habe immer das Wohl des Kindes an erster Stelle gestanden und sie hat sich immer für das Interesse des Kindes eingesetzt. Die Hilfe für die Kinder hat immer im Vordergrund gestanden. Weiter kurze Worte des Dankes sprach auch Frau Varona als Vorsitzende des Fördervereins.



Zum Abschluss bedanke sich Frau Becker bei dem Kollegium für die vielen Jahre der Zusammenarbeit, die KGS sei wirklich eine Schule mit Herz mit einem Kollegium mit Herz. Auch bedankte sie sich bei den Eltern für die geleistete Arbeit. Ihr weiterer Dank galt dem Schulträger und ihrer Vorgesetzten. Einen ganz besonderen Dank sprach sie auch Frau Hannott aus. Mit den Worten „Eigentlich ist diese Schule nicht meine Schule, weil ich nicht im Grundbuch eingetragen bin, aber im Herzen ist es meine Schule“ beendete Frau Becker ihre Rede. Mit einem gemütlichen Beisammensein fand die Verabschiedung dann ihr Ende. Wir bedanken uns nochmal für die vielen Jahre! Liebe Frau Becker, wir werden sie sehr vermissen!

Ein großer Schritt zur persönlichen Reife

Austauschschüler berichten von ihren Erfahrungen mit dem Austauschjahr

„Wir können nur jedem raten, sich auch für ein Auslandsjahr zu entscheiden!“ Unisono bestätigen Stephanie Lindner, Lena Oberwetter, Christina Zschiedrich, Julian Ketges, Stephan Küntzler, und Fabian Plum, dass ihr Entschluss zu Beginn der Oberstufe sich als richtig herausgestellt hat.

Sechs bzw. zwölf Monate lang haben die genannten SchülerInnen Schulen in Amerika und England besucht – und viele neue Erfahrungen gesammelt. „Die Schule ist in Amerika der Mittelpunkt des Lebens!“, erzählen Fabian und Julian über ihre High School-Erfahrungen. Fabian schätzte dabei die Wahlmöglichkeiten: „Man konnte das Anspruchsniveau seiner Kurse auswählen!“

Und wie kommen sie jetzt in der Schule zurecht? „Unsere schulischen Leistungen in Richtung Abitur sind durch das Austauschjahr eher besser geworden!“, bestätigen die SchülerInnen und ihre Tutoren übereinstimmend. Wichtiger als die schulischen Leistungen ist für die meisten der angehenden AbiturientInnen aber der persönliche Zugewinn während der Zeit in der Fremde: „Ich habe eine zweite Familie dazu gewonnen!“, erinnert sich Lena an die Zeit in England, die sich auch auf ihre Persönlichkeit ausgewirkt hat: „Ich bin wesentlich selbstbewusster geworden und traue mir mehr zu!“, sagt die 18-Jährige. Diese Einschätzung unterstreichen auch die anderen SchülerInnen der jetzigen Q2: „Das Austauschjahr bewirkt, dass man die (eigene) Welt mit anderen Augen sieht!“, meint Fabian.

Sieben junge Menschen mit der Chance auf ein gutes bis sehr gutes Abitur- die Erfahrungen im Ausland haben ihren Teil dazu beigetragen.



Die AustauschschülerInnen der Gesamtschule Niederzier/Merzenich mit den Englischlehrerinnen Laura Keeting, Gemma York und Susanne Boehm

Orientierung

in einer Vielzahl von Möglichkeiten

Jahrgang 13 der Gesamtschule Niederzier/Merzenich besucht Orientierungsmesse „Einstieg Abi“

Die Lektüre fürs Wochenende war gesichert – mit reichlich Informationsmaterial verließen die meisten der 63 angehenden Abiturienten der Gesamtschule Niederzier/Merzenich am Freitagnachmittag die Informationsmesse „Einstieg Abi“ in Köln.

So hat der Jahrgangstag, den die Stufe am Tag der Halbjahreszeugnisse durchführte, sein Ziel auch erfüllt. Denn um sich in dem riesigen Angebot der Ausbildungsbetriebe und Hochschulen zu orientieren, ist „Einstieg Abi“ in Köln wirklich eine geeignete Veranstaltung.

Natürlich hat schon ein großer Teil der angehenden Abiturienten eine Vorstellung, was er studieren möchte, oder einen Ausbildungsvertrag in der Tasche.

Aber auf der Messe konnten die SchülerInnen in Gesprächen mit den zahlreichen Ansprechpartnern vieles über die Vorteile der jeweiligen Unternehmen oder Universitäten erfahren. Einige Schüler ziehen zum Beispiel jetzt eine Ausbildung in der Flugsicherung in Erwägung. In Zeiten der Doppeljahrgänge und anspruchsvoller NCs spielt auch Flexibilität für die SchülerInnen eine große Rolle: „Wir könnten uns jetzt auch ein Studium in Holland vorstellen!“, erklärten mehrere SchülerInnen nach dem Besuch der Messe.

Die Tutoren Christiane Jeß, Irina Nowak und Guido Müller, die den Jahrgang nach Köln begleiteten, sind einhellig der Meinung, dass diese Jahrgangsexkursion den SchülerInnen weiterhilft: „Unsere SchülerInnen wissen, dass gezielte Information zu großen Vorteilen bei der Berufs- und Studienwahl führt.“



Der Jahrgang 13 der Gesamtschule Niederzier/Merzenich vor der Messehalle in Köln

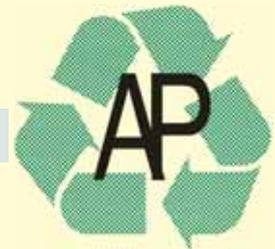
Arnold Pütz & Sohn Recycling GmbH

Baustoffrecycling · Abfallverwertung · Bagger · Abbruch · Baustoffe · Container

Ihr zuverlässiger Partner, wenn es um Entsorgungsfragen, Abbrüche und Erdarbeiten geht:

- Annahme von Bauschutt, Erdreich, Holz, Grünabfälle und Baustellenmischungen (auch Selbstanlieferung)
 - Herstellung von Recycling-Splitt in verschiedenen Kornabstufungen für Straßen- und Wegebau, Platzbefestigungen und Pflasterunterbau
 - Containergestellung von 4 bis 36 cbm
 - Abbrucharbeiten, vom Einfamilienhaus bis zur Industrieanlage
 - Ausschachtungen – Verfüllarbeiten – Platzbefestigungen
 - Verkauf von Mutterboden
 - Verkauf von Findlingen für Teich- und Gartengestaltung
- Abgabe aller Materialien auch in Kleinmengen an private Abholer.

Dies ist nur ein Ausschnitt aus unserem Leistungsspektrum; sprechen Sie uns bei Ihren individuellen Wünschen an!
Büro und Werk: Merzenicher Heide 1, 52399 Merzenich, Telefon (0 24 21) 93 78-0, Telefax 93 78-26



Ab sofort vorrätig!
Stammholz,
Kaminholz und
Hackschnitzel

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstordnung

der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier,
St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier,
St. Thomas v. Canterbury Ellen und St. Antonius Hambach

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Mi. und Fr. 9.00-12.00 Uhr

Huchem-Stammeln, Hochheimstr. 47, Tel. 1577 + 901792,

Di. 10.00-11.30, Do. 13.45-15.15 Uhr

Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577 + 1798, Mi 15.30-17.00 Uhr

Ellen, St. Thomas Str. 7, Tel. 1577 + 5294, Mi. 13.45-15.15 Uhr

Hambach, Bachstr. 1, Tel. 1577 + 3591, Do 15.30-17.00 Uhr

Samstag, 22. Februar

Ham 14.00 Uhr Brautamt für die Eheleute Therese und André Zimmermanns

Oz 17.00 Uhr Vorabendmesse

Nz 18.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 23. Februar – 7. Sonntag im Jahreskreis

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 09.30 Uhr Rosenkranz 10.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

EI 11.00 Uhr Hl. Messe

HS 16.00 Uhr Hl. Messe der italienischen Mission Aachen

Dienstag, 25. Februar

Sel 09.00 Uhr Rosenkranz

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 26. Februar

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 17.30 Uhr Rosenkranz 18.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 27. Februar

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

EI 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 28. Februar

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe

Nz 18.00 – 18.30 Uhr Anbetung und Beichtgelegenheit

Samstag, 01. März

Oz 17.00 Uhr Vorabendmesse

Nz 18.00 Uhr Familienmesse

Sonntag, 02. März – 8. So. im Jahreskreis (Karnevalssonntag)

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 09.30 Uhr Rosenkranz 10.00 Uhr Hl. Messe

EI 11.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

HS 11.00 Uhr AWO-Seniorenheim – Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

16.00 Uhr Hl. Messe der kroatischen Mission Aachen mit Taufe für Lotta Scarano

Bestattungen

Conrads-Schmitz



Grüner Weg 27

52382 Oberzier

Tel.: 02428 / 901255

Fax: 02428 / 902212

conradsschmitz@gmx.de

www.conrads-schmitz.de

Beratung - Betreuung - Vorsorge

Wir sind Partner der:



Deutschen Bestattungsvorsorge

Treuhand Aktiengesellschaft

Montag, 03. März (Rosenmontag)

Nz Pfarrbüro bleibt geschlossen

Dienstag, 04. März

Ham Messe entfällt

HS Pfarrbüro bleibt geschlossen

Mittwoch, 05. März – Aschermittwoch

EI 08.15 Uhr Wortgottesfeier der Grundschule mit Austeilung des Aschenkreuzes

Ham 10.30 Uhr im Kindergarten, Wortgottesfeier mit Austeilung des Aschenkreuzes

HS 11.30 Uhr Wortgottesfeier der Grundschule mit Austeilung des Aschenkreuzes

Oz 15.00 Uhr Seniorenmesse mit Austeilung des Aschenkreuzes

HS 14.00-17.00 Uhr Pfarrheim, Seniorentreffen

17.30 Uhr Rosenkranz 18.00 Uhr Hl. Messe mit Austeilung des Aschenkreuzes

Donnerstag, 06. März

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

Ham 09.30 Uhr Pfarrheim, Seniorenfrühstück 60+

EI 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 07. März – Herz-Jesu-Freitag (Weltgebetstag der Frauen)

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe mit Austeilung des Aschenkreuzes

Nz 18.00-18.30 Uhr Anbetung mit Beichtgelegenheit

EI 18.00 Uhr Kreuzwegandacht

Samstag, 08. März

Oz 17.00 Uhr Vorabendmesse mit Austeilung des Aschenkreuzes, musikalische Gestaltung durch die Schola

Nz 18.00 Uhr Vorabendmesse mit Austeilung des Aschenkreuzes

Sonntag, 09. März – 1. Fastensonntag

Ham 09.00 Uhr Wortgottesfeier mit Austeilung des Aschenkreuzes



"Ich würde gerne
vorsorgen um sicher
zu sein."



"Ich würde gerne
mit dem Wind auf
Reise gehen."



"Ich möchte das Wie
und Wo selbst
wählen."



"Ich würde gerne
Zuhause Abschied
nehmen."



"Ich würde gerne
von den Wogen der
See getragen
werden."



"Ich würde gerne
die Musik wählen
die mir am Herzen
liegt."



"Ich würde gerne mit
jemand reden der mich
versteht."

Bestattungshaus Pietät Lüssem
Roonstr. 21 - 52351 Düren
Tel.: 02421/ 34660
www.trauerfallhilfe.de

Bestattungshaus "Pietät" Lüssem



HS 09.30 Uhr Rosenkranz 10.00 Uhr Hl. Messe mit Austeilung des Aschenkreuzes
El 11.00 Uhr Hl. Messe mit Austeilung des Aschenkreuzes
HS 14.00 Uhr Taufe für Max Engels
Ham 15.00 Uhr Taufe für Paul Herzog und Marlon Gietmann

**El = Ellen, Ham = Hambach,
HS = Huchem-Stammeln, Nz = Niederzier,
Oz = Oberzier, Sh = Seniorenheim Sophienhof, Sel = Selhausen**

Kath. Gemeinde St. Josef, Krauthausen

Pfarrer Dr. Peter Jöcken, Am Schrickenhof 3, 52428 Jülich-Kirchberg
Tel. 02461/55971

Kontaktperson: Hanni Glasmacher, Niederfeld 11, 52382 Niederzier-Krauthausen
Tel. 02428/3495

Gottesdienstordnung

Sonntag, 23.02.

Goldenes Priesterjubiläum von Pfarrer Jöcken

14 Uhr: Festmesse in der Propsteikirche

Mittwoch, 26.02.

18.30 Uhr hl. Messe <Pfr. Cülter> (Peter u. Elisabeth Jöcken)

Samstag, 01.03., Vorabend zum 8. So. im Jahreskreis – Kollekte zur Feier der Gottesdienste

17.30 Uhr hl. Messe

Mittwoch, 05.03., Aschermittwoch

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde mit Austeilung des Aschenkreuzes

Samstag, 08.03., Vorabend zum 1. Fastensonntag – Kollekte zur Feier der Gottesdienste

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde

Evangelische Gemeinde zu Düren

Bezirk Niederzier/Merzenich

Gottesdienst

Vorstellungsgottesdienst der Konfirmanden

Sonntag, den 23. Februar, um 10 Uhr, im Bürgerhaus Niederzier

Sie und ihr seid alle herzlich eingeladen.

Pfarrerin Karin Heucher

MUSIK IN DER CHRISTUSKIRCHE DÜREN

Peter-Beier-Platz, Düren

Programm März bis Juni 2014

Sonntag, 16. März, 18 Uhr

Christuskirche

EINWEIHUNGSKONZERT DER NEUEN TRUHENORGEL

Evangelische Kantorei Düren

Kinder- und Jugendchor der

Christuskirche

Vokal- und Instrumentalsolisten

Stefan Iseke, Leitung und Orgel

Eintritt nach Selbstesteinschätzung

Seit Sommer 2011 wirbt der Förderkreis Musik in der Christuskirche Spenden ein zur Finanzierung einer Truhenorgel, also einer besonders kleinen Orgel mit nur einem Manual (Klavatur für die Hände) und ohne Pedal. Sie hat nur wenig Register (Klangfarben) und eignet sich deswegen vor allem für die Begleitung des Gemeindegesangs und das Zusammenspiel mit anderen Instrumenten oder einem Chor. Zahlreiche Einzelspenden, Benefizkonzerte und Spendenaktionen machen die Anschaffung des neuen Instrumentes Anfang 2014 möglich. In diesem Konzert, das exemplarisch die vielfältigen Einsatzmöglichkeiten der Truhenorgel zeigt, wird sie erstmals in Gebrauch genommen.

Sonntag, 6. April, 18 Uhr

Christuskirche

J.S. BACH: MATTHÄUSPASSION

Anna Pehlken – Sopran

Daniela Bosenius – Alt

Stephan Adriaens – Tenor

Rainer Land – Bass

Ulrich Schütte – Christusworte

BEERDIGUNGSIINSTITUT FRANKEN



Erd-, Feuer- und Seebestattungen

Überführungen

Übernahme aller Formalitäten

Auf Wunsch Besuch im Trauerhaus

Rudolf-Diesel-Straße 6 • 52428 Jülich

Telefon: geschäftlich 0 24 61 / 3 43 99 32

privat 0 24 61 / 5 21 79 • mobil 01 76 / 52 31 06 69

Neues Rheinisches Kammerorchester Köln

Evangelische Kantorei Düren

Evangelische Kantorei Aachen Süd-West

Leitung: Stefan Iseke

Eintritt: 20,- / 25,- Euro (Vorverkauf ab Februar 2014)

Die Matthäuspasion ist Bachs umfangreichstes und am stärksten besetztes Werk. Nach ihrer Uraufführung 1727 und einigen weiteren Aufführungen unter der Leitung des Komponisten, geriet sie nach Bachs Tod weitgehend in Vergessenheit. Legendär ist Felix Mendelssohn Bartholdys erste Wiederaufführung nach rund 80 Jahren im Jahr 1829. Seitdem gilt die Bachsche Matthäuspasion mit ihren großangelegten Chören, den ergreifenden Arien und Chorälen, in denen sich theologische Tiefe, opernhafte Dramatik und innige Betrachtung verbinden, als Höhepunkt und Inbegriff protestantischer Kirchenmusik. Die Evangelische Kantorei Düren führt mit dieser Aufführung die Reihe seiner Interpretationen Bachscher Chorwerke fort (Magnificat 2007, Johannespassion 2010, Weihnachtsoratorium I bis III 2012).

Freitag, 13. Juni, 19 Uhr

KULINARISCHE ORGELNACHT

Drei musikalische und kulinarische Gänge aus dem Ostseeraum

Stefan Iseke, Orgel; Männerkochclub „Estragon“

Eintritt: 20,- Euro; Kinder bis 12 Jahre: 10,- Euro (Vorverkauf ab Mai)

Christuskirche und Haus der Evangelischen Gemeinde

Die Ostsee wird umringt von traditionsreichen Kulturregionen: Skandinavien, dem Baltikum und weiten Gebieten der Länder Deutschland, Polen und Russland mit alten Kulturstädten wie Lübeck, Danzig und St. Petersburg. Musikalisch gibt die Orgelnacht einen Überblick über das Orgelmusikschaffen dieser Regionen von den Präludien des Lübecker Marienorganisten Dietrich Buxtehude (1637-1707) über die drei Tonstücke für Orgel des Dänen Niels W. Gade (1817-1890) bis zu den Miniaturen des estnischen Komponisten Edgar Arro (1911-1978).

Der Abend beginnt in der Christuskirche mit einem etwa halbstündigen Konzert als musikalische „Vorspeise“. Dann begeben sich alle in den festlich geschmückten Saal des Gemeindehauses, wo der Männerkochclub „Estragon“ den ersten kulinarischen Gang serviert. Hauptgang und Dessert folgen entsprechend.

THEOLOGISCHES FORUM DÜREN

Veranstaltungen 2. Quartal 2014

Mittwoch, 2. April, 19 Uhr

Führen die ‚Gottes-Teilchen‘ der Physik zu Gott? Über die Möglichkeiten und Grenzen der Naturwissenschaften

Dr. Frank Vogelsang, Akademiedirektor (Bonn)

Vortragsraum n.d. Christuskirche, Peter-Beier-Platz 4

Die Physik hat in den letzten Jahrzehnten große Fortschritte gemacht, die Grundlagen der Materie zu bestimmen. Im letzten Jahr fand die Bestätigung des „Higgs-Bosons“ beim CERN in Genf große Aufmerksamkeit. In manchen Meldungen war vom „Gottes-Teilchen“ die Rede. Diese Bezeichnung war ironisch gemeint, sie wirft aber eine grundlegende Frage auf: Was können die Naturwissenschaften mit ihren Methoden und Mitteln erkennen? Was heißt das für eine zeitgemäße Theologie?

Mittwoch, 7. Mai, 19 Uhr

Familie und Ehe im Wandel - das EKD-Familienpapier in der Kritik

Irene Diller, Theologische Referentin (Düsseldorf)

Haus der Evangelischen Gemeinde, Großer Saal

Die Orientierungshilfe der Evangelischen Kirche in Deutschland

„Zwischen Autonomie und Angewiesenheit – Familie als verlässliche

Gemeinschaft stärken“ hat bundesweit eine große Diskussion hervorgerufen. Irene Diller, theologische Referentin in der Gender- und Gleichstellungsstelle der rheinischen Kirche wird uns den Text und die Kritik daran vorstellen und beides theologisch bewerten. Der Text ist im Eine-Welt-Laden für € 5,- erhältlich.

Mittwoch, 18. Juni 2014, 19 Uhr
Kunst trifft Kirche: Ivar Tønsberg, INRI 19 (2005)

Dr. Guido Schlimbach Köln

Haus der Evangelischen Gemeinde, Großer Saal

Wie werden christliche Themen heute in der Bildenden Kunst aufgenommen und bearbeitet? Dr. Guido Schlimbach, der uns 2013 schon durch die Kunst-Station Sankt Peter und das Museum Kolumba geführt hat, wird uns anhand des Werkes INRI 19 des dänischen Künstlers Ivar Tønsberg (geb. 1961) in die aktuellen Entwicklungen der Gegenwartskunst einführen.

Am Sonntag, 22. Juni, 10 Uhr, wird das Werk auch im Kunstgottesdienstes in der Christuskirche im Mittelpunkt stehen.

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadensanierungen



Malerwerkstätte
Elmar A. Klein

Familientradition seit 1905

Sämtliche Anstriche
auch mit biologischen
Farben

Oberstraße 19
52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 90 10 04
Telefax (0 24 28) 90 10 05
e-Mail: mail@malermeister-emarklein.com

Vereinsmitteilungen

Startzeiten der Karnevalsumzüge in den Ortschaften

Karnevalssonntag

Gemeindeteil Hambach um 13:11 Uhr

Rosenmontag

Gemeindeteil Huchem-Stammeln um 11:11 Uhr

Gemeindeteil Ellen um 13:30 Uhr

Gemeindeteil Niederzier um 13:30 Uhr

Veilchendienstag

Gemeindeteil Oberzier um 14:30 Uhr



Dörpskarneval
in Ellen

Donnerstag
27. Februar 2014

ab **11.11 Uhr**
für d'r Kirch
Cola, Limo, Wasser und Bier nur 1,- €
alle Frauen erhalten - 1 gratis Glühwein -

ab **15.00 Uhr**
im Saal Wamig-Weber

Partystimmung - pur-
unter anderem mit
Hatunke
Fremde im Saal
FMS
SOUND & LIGHT
Bremsklötz

Wiever Driewe
KARNEVAL - DISCO
Eintritt: 5,00 €

• Ausgabe nur ab 16 Jahren, alkoholfrei/Alternative kleine Wein
• Mitglieder der KG Grielächer Ellen haben EINTRITT FREI!!!



Große 80er & 90er PARTY

Karnevals-Samstag
01. März 2014

Festsaal Wamig Weber / Ellen

FMS
SOUND & LIGHT
präsentieren das Beste aus den
80er, 90er und den Hits von heute!

Vorverkauf 5,- € / Abendkasse 7,- € • Einlass 20:00 Uhr
• Mitglieder der KG Grielächer Ellen haben EINTRITT FREI!!!

Vorverkaufsstellen:

- Gaststätte Wamig-Weber, Burgstr. 1, 52382 Niederzier-Ellen
- S'Nadelöhr, Beate Unger, Burgstr. 26, 52382 Niederzier-Ellen

Kinder- und Jugenddisco in Ellen

Nach langer Zeit veranstaltet die KG Grielächer Ellen erstmals wieder eine Kinder- und Jugenddisco.

Diese findet am

Samstag, 1. März von 16 bis 19 Uhr im Saal Wamig-Weber statt.

Bei cooler Musik und kalten Getränken könnt ihr hier mit Euren Eltern oder natürlich auch alleine feiern und tanzen.

Der Eintritt beträgt 2 EURO. Über Euren Besuch würden wir uns sehr freuen.

Also; vorbei kommen und Spaß haben!

ROSENMONTAGSZUG 2014 IN ELLEN



13.00 Uhr Zugaufstellung Morschenicher Str. / Festwiese

13.30 Uhr Start
Morschenicher Straße,
Gartenstraße, Lindenstraße, Erlenstraße,
Burgstraße, Bergstraße (Wende),
Burgstraße, St.-Thomas-Straße, Streifenweg,
Steinacker, Moospfad, Steinacker,
Goethestraße, Uhlandstraße,
Reitweg, Streifenweg,
St.-Thomas-Straße (Auflösung)

Anschließend sind alle Zugteilnehmer, Karnevalisten,
Ellener Bürger und Freunde zur großen „Karnevals-Sause“
im Saal Wamig-Weber eingeladen um mit Musik und Tanz
weiter zu feiern.



- Moderne Wohnraumgestaltung
- alle Maler- und Lackierarbeiten
- Fassadenbeschichtung/ Wärmedämmverbundsystem
- Bodenverlegung
- Dekorative Putze

Forstweg 21
52382 Niederzier
Telefon
(0 24 28) 80 99 47



Karneval 2014 in der NEUEN MITTE

Do, 27.02. Eröffnung Straßenkarneval, anschließend Karnevalsfete
Sa, 01.03. Kostümball
So, 02.03. Kostümdisco
Mo, 03.03. Ausklang Rosenmontagszug
Di, 04.03. Ausklang Veilchendienstagszug

DJ-TISY

TOMMY WALTER

De ärm Schluppe

Es laden ein K.G. Frohsinn Oberzier, K.G. Fidelio Niederzier und der Festwirt Wolfgang Szawalla ins beheizte Festzelt.

Karneval 2014 in der NEUEN MITTE

27.02. Weiberfastnacht

ab 10:30 Eröffnung Straßenkarneval durch den Bürgermeister, Dreigestirn der K. G. Bööschremmele Hambach e. V., „Tommy Walter“, „Kölsch-Kartell“, „Domhätzjer“, „De ärm Schluppe“
ab 15:00 Karnevalsfete im Festzelt mit „DJ-Tisy“
Eintritt: FREI + 4,- € Security-Entgelt, Kinder: FREI

01.03. Karnevalssamstag

ab 20:00 Kostümball im Festzelt mit „DJ-Tisy“
LIVE – Auftritt: „Rurwürmer“
Eintritt: FREI + 4,- € Security-Entgelt

02.03. Karnevalssonntag

ab 19:00 Kostüm – DISCO im Festzelt
Eintritt: bis 21:00 h 4,- €, danach 6,- €

03.03. Rosenmontag

ab 13:30 Rosenmontagszug in Niederzier
ab 15:00 Ausklang im Festzelt mit „DJ-Tisy“

04.03. Veilchendienstag

ab 14:30 Veilchendienstagszug in Oberzier
ab 16:00 Ausklang im Festzelt mit „DJ-Tisy“

Es laden ein K.G. Frohsinn Oberzier, K.G. Fidelio Niederzier und der Festwirt Wolfgang Szawalla ins beheizte Festzelt.

Alles aus einer Hand ...

Energieberatung und Energiepässe,
Neubau, An- und Umbau,
Sanierungen, Trockenlegung,
Wärmedämmverbundsysteme

Andreas Jahn

Maurer- und Betonbauermeister

Energieberater
Hochheimstr. 29 • 52382 Niederzier
Fax 02424/902372 • Mobil 0151 11 69 79 89
andreasjahn.bau@gmx.de

Alarmanlagen/
 Brandmeldeanlagen
 Notrufaufschaltung
 Videoüberwachung
 Schließanlagen
 Telekommunikationsanlagen

Informationselektroniker
Horst Gräfner

Am Stein 32
 52399 Merzenich

Tel. 0 24 21/3 77 74

Fax 0 24 21/3 83 27

Elektroinstallation
 E-Nachtspeicher- u.
 Fußbodenheizung
 TV u. Hausgeräte-Service
 SAT-Anlagen
 Beleuchtungsanlagen

Elektromeister
Peter Boltersdorf

Lindenstr. 46-48
 52399 Merzenich

Tel. 0 24 21/39 25 45

Fax 0 24 21/3 61 28

K. G. Frohsinn 1971 Oberzier e. V.

Liebe Karnevalsfreunde,

die Session 2013/2014 ist im vollen Gange und steht kurz vor ihrem Höhepunkt, den „Tollen Tage“ von Weiberfastnacht bis Veilchendienstag. Aus diesem Grund möchten wir alle Karnevalsfreunde der Gemeinde Niederzier zu den Gemeinschaftsveranstaltungen der K. G. Fidelio 1923 Niederzier e. V. und der K. G. Frohsinn 1971 Oberzier e. V. in der „Neuen Mitte“ herzlich einladen.

Ferner möchten wir ausdrücklich darauf hinweisen, dass sich der Zugweg des „Veilchendienstagszuges“ in Oberzier geringfügig ändert:

Zugweg: Siefstraße (Aufstellung), Kirchstraße, Friedlandstraße, Selhausener Straße, Siefstraße, Dorfplatz, Niederzierer Straße, Wasserfall, Weiherhof, Auflösung „La Fontana“.

In der Hoffnung, dass wir zahlreiche Karnevalsfreunde der Großgemeinde Niederzier als Gäste im beheizbaren Festzelt in der Neuen Mitte begrüßen dürfen verbleiben wir, mit karnevalistischem Gruß und einem 3-fach herzlichen „Ovvezier ALAAF“

Stammelte Böömche

6 x 11 Jahre – voller Erfolg beim Festkommers



Am Freitag, dem 07.02.2014 erfolgte zum Jubiläumsjahr gut geplant und organisiert ein Festkommers, zu dem sowohl die Mitglieder als auch befreundete Karnevals- und die Ortsvereine geladen wurden. Unter der Schirmherrschaft von Herrn Bürgermeister Hermann Heuser, der entsprechende Dankesworte an den Verein aussprach, konnten zudem die Ortsvorsteherin Margot Hahn und der Ortsvorsteher aus Selhausen Uwe Ganter, sowie Kreispolitiker und Heribert Kaptain als Präsident des Regionalverbandes Düren mit seinem Vorgänger Rolf Peter Hohn als Vizepräsident des BDK begrüßt werden. Neben den Grußworten der geladenen Ehrengäste und der Gratulationskur der Vereine gab es ein sehr schönes und buntes Rahmenprogramm u.a. mit dem Juniorenmariechen Julia Kessler und der

Aktivengarde, welches unter der Leitung von Eva-Maria Gaul durch die Kapelle der Musikschule Niederzier begleitet wurde.

Höhepunkt war zudem die Laudatio zum Jubiläum, die im Rahmen eines Vierergesprächs am Stehtisch mit Rolf Peter Hohn (Vize BDK), Wolfgang Odenthal als Ehrenpräsident, Dieter Pelzer als Ehrenvorsitzender und Walter Engels als langjähriges Vorstandsmitglied dargebracht wurde und wegen der vielen Anekdoten für Erheiterung sorgte.

Am Abend erfolgten dann auch Ehrungen für verdiente Mitglieder wie folgt: RVD Verdienstorden in Bronze für Ulrike Esser, in Silber für Franz Thurn und Hans Belgard und in Gold für Fritz Führer und Hans-Gregor Abels. Den Verdienstorden vom Bund Deutscher Karneval in Silber erhielt Hermann Hapke und in Gold Gerd Beining, Walter Engels, Wolfgang Odenthal, Christa und Dieter Zerlach.

Die Leitung der Veranstaltung hatte die neue Präsidentin Elvira Tirney mit Unterstützung der Jugendleiterin Tanja Engels. Der Abend schloss mit dem Auftritt des neu formierten Trompetercorps Zierte Jonge, welches sich sehr positiv entwickelt hat und damit die Tendenz zur Verpflichtung ortsnaher Kräfte untermauert, sowie mit dem langjährigen Ausruf: „Dree mol Stammelte Böömche alaaf und Sellese helau!“

TV-Huchem-Stammeln

Kinderleichtathletik

Die Leichtathletikabteilung des TV Huchem Stammeln veranstaltete ihre 33. Hallenleichtathletik für Kinder der Jahrgänge von 2007 und jünger bis 2003.

Es konnten wieder 11 Vereine mit ihren Schützlingen begrüßt werden. Insgesamt traten 89 Kinder an, die sich in den Disziplinen 30 m Sprint und Weitsprung messen konnten.

16 Kinder des TV Huchem Stammeln, die von Larissa Milz jeden Montag von 17.00 Uhr bis 18:30 Uhr in der Turnhalle zu Niederzier betreut und auf diese Disziplinen vorbereitet werden, traten an, um sich mit den befreundeten Kindern der Vereine zu messen.

Die EDV mußte ganze Arbeit leisten, wo sich doch viele Kinder außerhalb der Anmeldezeit nachmelden wollten. Demnach konnte die Veranstaltung dann 20 Min. später als vorgesehen beginnen.

Abteilungsleiter und verantwortlicher Leiter der Veranstaltung Heinz-Georg Klein konnte dann Herrn Gregor Maxrath als Vorsitzenden des Gesamtvereins und 10 Vereine begrüßen. Voran konnte der LAC Erftstadt mit insgesamt 21 Kindern an den Start gehen.

Zum Schluß konnten sich 60 Kinder über schöne Medaillen und Urkunden für alle Teilnehmer/innen freuen.



Auf der Tribüne wurden nicht nur die Eltern und Betreuer/innen mit Leckereien durch Kuchen Spenden ect. verwöhnt, sondern auch die Kinder konnten sich die Wartezeiten zwischen den einzelnen Wettbewerben versüßen.

Daher freuen sich alle Leichtathleten des Vereins, im nächsten Jahr bei der 34. Hallenveranstaltung wieder reichlich Kinder begrüßen zu dürfen.

Für die tolle Unterstützung auf der Tribüne und die Hilfe der Übungsleiter/innen mit Helfer in der Halle, auch alle die nicht daran teilnehmen konnten, und trotzdem für das leibliche Wohl gesorgt haben ein besonderes Dankeschön, und Gratulation an die Teilnehmer für die tollen Leistungen.
(Heinz-Georg Klein, Abteilungsleiter der LA)

Einladung zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 14. März 2014, 20.00 Uhr im Clubheim Oberzier

Tagesordnung:

1. Kassen- und Sachbericht des Vorstandes;
2. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Kassenwartes sowie des Vorstandes;
3. Ehrungen;
4. Neuwahl gem. § 14 der Satzung und Bestätigung der Fachwarte;
5. Haushaltsvoranschlag 2014;
6. Veranstaltungen 2014;
7. Bericht aus den Abteilungen;
8. Verschiedenes.

Im Anschluss an die Sitzung findet ein Ausklang im Clubheim statt.

J.G. Maxrath 1. Vorsitzender	Hubert Wolf stv. Vors.	Klaus Lübben stv. Vors.	Robert Engelmann Geschäftsführer Sportwart	Karlheinz Müller Kassierer
---------------------------------	---------------------------	----------------------------	--	-------------------------------

Minimeisterschaft



Die Minimeisterschaft war mit dreizehn Teilnehmer so gut besucht wie noch nie. Da in verschiedenen Altersgruppen gespielt wurde, gab es mehrere Sieger. Bei den Jahrgängen 01 und 02 traten nur Jungen an. Hier setzte sich Ramowsky Linus vor Bohr Noah und Salentin Tim durch und nahm den verdienten Pokal mit nach Hause. Horbach Jannis wurde Vierter. Jahrgang 03 und 04 traten nur ein Mädchen

Addou Sophia und ein Junge Deldicque Louis an daher waren sie ohne Spiel Sieger ihrer Altersklasse. Bei den Jüngsten 2005 und jünger gab es die meisten Teilnehmer. Drei Mädchen spielten um den Sieg. Jedoch hatte jeder am Ende 1 Sieg und zwei Niederlagen auf dem Konto und so haben wir beschlossen, am Mittwoch den 19.02. um 15.00 Uhr noch einmal um den Pokal zu spielen. Bei den Jungen ist Esser Elias Sieger, Zweiter ist Koch Elias und über den dritten Platz freut sich Mazzone Lucas. Bindian Christian ist Vierter. Ich gratuliere den Siegern und Platzierten.
(Der Trainer Klaus Lübben)

TRANSMAX

CONTAINER-SERVICE

Inh. Burckhardt Maxrath

- Container von 5–15 m³
- Anlieferung von Kies, Sand, Splitt, Recycling-Material im Container
- Auch Flachcontainer

... wir fahren auch samstags

52382 Niederzier, Huchem-Stammeln, Hochheimstraße 39–41
Telefon (02428) 6686 + 3568 · Telefax 6677 · Mobil (0171) 3316280
www.container-transmax.de



Reparaturen und Wartungen nach Herstellervorschrift AN ALLEN AUTOMARKEN

Unsere Leistungen:

Service · Teile · Zubehör · TÜV · AU · Reifen · Inspektionen · Achsvermessung
Unfallinsandsetzung · Leihwagen · Neu- und Gebrauchtwagenverkauf
Fehlercodediagnose an allen Fahrzeugen · Klimageservice · Bremsen
Stoßdämpfer · Auspuff · Scheibenreparatur und Ersatz · Inspektionen für
alle Automarken nach Herstellervorschrift



Laaf & Heyden GmbH

Autorisierter OPEL-Service

Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier
Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32
www.laaf-heyden.de

LA-Abteilung

Der Rureifel-Volkslauf-Cup (REC) – seit 20 Jahren erfolgreich durch Herrn Paul Boltersdorf angeführt – rief zur 19. Siegerehrung im Saal Behrends in Schlich auf, um die erfolgreichen Sportler/innen für die sportlichen Leistungen der Serie in 2013 würdig zu ehren.

Auch einige Leichtathleten/innen aus den Reihen des TV Huchem-Stammeln konnten sich über Ehrungen in Form von Pokalen und Urkunden für Ihre Leistungen freuen.

In der Altersklasse W 55 wurden Monika Fähnrich; Gisela Nücker; Marlene Kleypass; sowie Konrad Vilvo in der Altersklasse M 70 für den Einsatz an viele Laufveranstaltungen in der größten Serie in Deutschland freuen.

Es ist erfreulich, das auch Leichtathleten/innen aus unseren Reihen, sich die Zeit nehmen, und den Aufwand betreiben, die Serie stark zu halten, und den Verein würdig und mit viel Einsatz zu präsentieren.

Im Internet kann sich jede/r Interessierte informieren, welche Läufe in der REC Laufserie in diesem neuen Jahr 2014 angeboten werden.

Bis zur Zeitumstellung am 30. März 2014 treffen sich die Leichtathleten/innen an der Clubanlage Am Driesch (Sportanlagen) in Niederzier, Mittwochs um 18:00 bis 18:15 Uhr, und Sonntagmorgen um 10:00 Uhr an der Schranke oberhalb von Hambach zur Sophienhöhe, um gemeinsam Ihre Laufgruppen aufzunehmen.

Infos erhält jede/r Interessierte/r über Tel. 02463-993923 bei Heinz-Georg Klein.

Für alle Teilnehmer des Turnvereins Hochachtung und Gratulation für die tollen Leistungen.
(Heinz-Georg Klein, Abteilungsleiter der LA)

Inklusion in Niederzier Romans großes Spiel

Tolle Aktion des SV Niederzier findet beim DFB große Beachtung

Torhüter mit Leidenschaft: Roman

Der kleine Fußball ist in Deutschland riesengroß. In fast 26.000 Vereinen wird unter dem Dach des DFB Fußball gespielt. Das Rampenlicht gehört normalerweise den Stars aus der Bundesliga und der Nationalmannschaft. Die heimlichen Helden aber spielen und engagieren sich woanders, an der Basis.

Ihnen widmet sich DFB.de jeden Dienstag in seiner Serie. Sie zeigt, wie besonders der deutsche Fußballalltag ist. Heute: Der 15 Jahre alte Roman, Torhüter bei der SG Niederzier/Hambach/Selgersdorf.

So fühlt es sich also an. Roman schluckt. In den Händen hält er einen Pokal. Um ihn herum sitzen seine Mitspieler. C-Jugendliche der Spielgemeinschaft Niederzier/Hambach/Selgersdorf. Roman soll die Humba anstimmen. Er ist nervös. Es kann gar nicht schnell genug gehen. H-U-M-B-A! Er rattert die Buchstaben runter. Seine Mannschaftskameraden feiern, tanzen um ihn herum, klopfen ihm auf die Schulter. Roman lächelt.

Es ist ein ganz besonderer Moment für den 15 Jahre alten Roman. Zum ersten Mal in seinem Leben hat der begeisterte Torwart ein echtes Fußballspiel bestritten. "Der Junge spielt mit Begeisterung Fußball, hat aber eine körperliche Behinderung und kann nur schlecht gehen", erklärt sein Trainer Dirk Bix, "wir wollten ihm einfach mal dieses

Wettkampffeeling geben". Also nutzen Birx und seine Trainerkollegen Wolfgang Kleefisch und Bernd Scholler das Hallenturnier des SV Niederzier für eine große Überraschung.

Vor der Siegerehrung nimmt Birx das Mikrofon und holt Roman zu sich. Er erklärt dem Publikum Romans Geschichte. Hat ein Gespür für die richtigen Worte. Fragt, ob alle mit einem Freundschaftsspiel vor der Siegerehrung einverstanden sind, bei dem Roman im Tor stehen wird. Die Zuschauer applaudieren, für Roman wird es ernst. "Er war direkt begeistert und hat sich gefreut", erzählt Birx. Roman kennt keine Angst. Vier, fünf Bälle wehrt er ab. Bei jedem gehaltenen Ball jubelt das Publikum. "Die ganze Halle war am Toben und Klatschen. Die haben auf die Bande getrommelt und richtig Stimmung gemacht. Der Junge war den Tränen mehr als nah."



Nicht nur der Junge. Auf der Tribüne steht Romans Mutter und filmt. "Einige Ausschnitte fehlen, weil ich vor lauter Tränen nichts mehr erkennen konnte." Um sie herum stehen die Mütter seiner Mitspieler und weinen. Selbst Dirk Birx "hatte Tränen in den Augen, es war emotional sehr schön." Bis kurz vor zwölf haben sie abends noch zusammengesessen und gefeiert.

Trainer Birx über Roman: "Wir behandeln ihn wie jeden anderen Spieler"

Dirk Birx weiß gar nicht genau, was für ein Handicap Roman hat. Ist ihm auch egal. "Wir behandeln ihn wie jeden anderen Spieler auch", sagt der Coach, "das möchte er aber auch so". Spastische Diplegie nennt sich Romans Geburtsschaden. Die Muskelzüge in seinen Beinen sind ungleichmäßig, er hat immer eine gehockte Haltung. Beim Treppensteigen ist das sehr schmerzhaft. Beim Fußballspielen nicht.

Eines Tages stand Roman beim Training des SV Niederzier. Er ist in der gleichen Schulklasse wie Marvin Birx, Sohn vom Trainer und Spieler bei den C-Junioren. Roman möchte auch Fußball spielen. Wissen, wie das ist. "Wir haben die Philosophie: Bei uns beim SV Niederzier ist es egal, ob groß oder klein, ob weiß oder bunt, ob gesund oder krank. Wir nehmen alle Kinder und versuchen, dass sie wenigstens vernünftig trainiert werden", sagt Birx. Seitdem gehört Roman zum Team. Er bekommt sogar ein spezielles Torwartraining von Bernd Scholler. Seine Mutter erzählt begeistert davon, wie er nach jedem Training hundemüde und kaputt, aber vor allem glücklich und zufrieden ins Bett fällt. "Was will man mehr", fragt Birx.



"Phänomenale Kameradschaft": Trainer Birx

Beim SV Niederzier wird Inklusion gelebt, nicht nur geredet

Stimmt. Um mehr geht es eigentlich nicht. Jungs spielen Fußball. Was Inklusion ist, weiß Dirk Birx nicht so genau. Seine Spieler haben ihn aufgenommen, wie er ist. Ohne dumme Sprüche. Ohne große Auf-

klärungsarbeit. Ohne Unterschiede. "Die Kameradschaft in der Mannschaft ist phänomenal, davor muss man den Hut ziehen", ist der Trainer stolz auf seine Jungs. Wenn das Team in der Soccerhalle trainieren geht, kommt Roman selbstverständlich mit. Er steht im Tor. Wenn das Spiel 20:0 verloren geht, ist das auch egal. Hauptsache, der Junge ist dabei.

Inklusion – Birx hat davon schon gehört. Er ist nicht nur Trainer der C-Junioren, sondern auch Jugendleiter beim SV Niederzier. Außerdem ist er Vorsitzender der Klassenpflegschaft an der Schule seines Sohnes. "Aber so richtig befasst habe ich mich damit noch nicht", gesteht er. Muss er auch nicht. Beim SV Niederzier kommt Inklusion aus dem Bauch heraus. Und von Herzen. Romans Mutter bringt es auf den Punkt. Hier werde Inklusion gelebt und nicht nur gesprochen, schreibt sie auf ihrer Facebookseite unter dem Video von Romans großem Moment. Sie bedankt sich ausdrücklich beim Verein und der Mannschaft und insbesondere beim Trainerteam Dirk Birx, Wolfgang Kleefisch und Bernd Scholler. Birx freut sich über das Kompliment. "Dann werden wir wohl nicht so viel falsch machen." (Quelle: DFB.de)

40 Jahre Maiclub Hambach 1974 e. V.

Wie jedes Jahr läuten wir mit unserer traditionellen Maiversteigerung die Maifeierlichkeiten in Hambach ein. Die früher in ganz Deutschland verbreitete Tradition der Maiversteigerung, deren Ursprünge in die vorchristliche Zeit zurück reicht, ist heute nur noch in ganz wenigen Dörfern hauptsächlich im Rheinland anzutreffen.

Die Maiversteigerung des Maiclub Hambach 1974 e. V. findet am 08. März um 20:00 Uhr in der Gaststätte „Hambacher Hof“ statt, wozu wir alle Junggesellen und Maigesellschaften herzlich einladen.



Anbei ein Ausschnitt aus unserem Festprogramm zum Jubiläumsmaifest 2014 in Hambach: Am 26. April erwartet Sie der große Jubiläumsmaiball mit der Showband „CARAVAN-live“. Folgend am 30. April der traditionelle „Tanz in den Mai“ mit der Showband „Blue Diamonds“. Am 01. Mai findet der große Jubiläumsfrühschoppen statt. Für die musikalische Begleitung sorgt das Trompetercorps „Zierte Jonge“.



Bericht zur Mitgliederversammlung am 31. Januar 2014

Zur diesjährigen Mitgliederversammlung begrüßte der 1. Vorsitzende Wilfried Sures zunächst alle anwesenden Vereinsmitglieder im Ellener Sportheim.

Wilfried Sures, der sein Amt als 1. Vorsitzender aus persönlichen Gründen niederlegt, ließ noch einmal einige – für den Verein sehr wichtige – Stationen Revue passieren: 8 Jahre war er tätig als Jugendleiter ehe er das Amt des 1. Vorsitzenden übernahm – in diesen 12 Jahren hat er

**Maler-+
Verlege-
Arbeiten**

- Tapeten
- Bodenbeläge
- Laminat/Parkett

- Farben & Lacke
- Dekostoffe
- Wandtattoos
- Fachberatung

Brillux sikken's Herbol

Heidbüchel
Farben Tapeten Bodenbeläge

Wir nehmen uns Zeit für Sie

Tel.: 0 24 21 / 7 15 80

www.tapeten-heidbuechel.de

Kölner Landstraße 6 - 10 · 52351 Düren

St. Thomas Schützenbruderschaft Ellen e. V.

Jahreshauptversammlung der Bruderschaft vom 09.02.

Auf der diesjährigen Jahreshauptversammlung der Bruderschaft, die durch den Brudermeister Heinz-Jakob Spies eröffnet wurde, wurde die große Anzahl an Tagesordnungspunkten recht zügig behandelt.

Nach dem Bericht des Schriftführers Karl Borzutzki, der das Jahr 2013 noch einmal Revue passieren ließ, berichtete der Geschäftsführer Stefan Spies über die Ein- und Ausgaben und die solide Finanzsituation im Verein. Im Anschluss an den Bericht des Geschäftsführers erteilten die beiden Kassenerweiterer die erforderliche Entlastung aufgrund der einwandfreien Geschäftsführung.

Präses, Pfarrer Andreas Galbierz, eröffnete die Neuwahlen der Bruderschaft mit der Wahl des ersten Brudermeisters. Hier wird die Bruderschaft weiterhin von Heinz-Jakob Spies geführt, der dann die weiteren Wahlen leitete. Zum Stellvertreter des ersten Brudermeisters wurde Martin Baumann gewählt.

Weiterhin wurden gewählt:

Geschäftsführer	Stefan Spies
Stellvertretender Geschäftsführer	Jürgen Prinz
Schriftführer	Karl Borzutzki
Stellvertretender Schriftführer	Ela Borzutzki
Schießmeister	Bodo Wirtz
Stellvertretender Schießmeister	Reinhold Kurtz
Jungschützenmeister	Jessica Kutzbach
Stellvertretender Jungschützenmeister	Natascha Berger
Beisitzer	Josefine Worsch, Dennis Wirtz und Heinz-Josef Hamboch
Kassenprüfer	Dieter Wolff und Georg Baumann

Brudermeister Heinz-Jakob Spies dankte allen Vorstandsmitgliedern für die gute Zusammenarbeit im Jahre 2013.

Die Jahreshauptversammlung fand ihren Ausklang in einem gemeinsamen Mittagessen mit den Familienangehörigen. So endete eine gut besuchte Mitgliederversammlung in geselliger Runde.

Wohnanlage Sophienhof

Die Wohnanlage Sophienhof gGmbH heißt Sie herzlich zu allen Veranstaltungen willkommen.

Freitag, 21. Februar, 10.00 - 16.00 Uhr Kleiderbörse

Großes Interesse fand im Januar die Kleiderbörse in unserem Haus. Auch in diesem Monat bieten wir ebenfalls die Möglichkeit zum Stöbern, Anprobieren und Kaufen gegen eine kleine Spende an. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Sonntag, 23. Februar, 15.30 Uhr Theatergruppe 95 Niederzier e.V.

Von allen schon erwartet, gestaltet die Theatergruppe 95 Niederzier e. V. wieder einen abwechslungsreichen karnevalistischen Nachmittag. Für alle Gäste dieser Veranstaltung laden die Akteure zum Lachen, Singen und Schunkeln ein. Der Eintritt ist für alle Besucher frei.

Dienstag, 25. Februar, 15.30 Uhr Live Music Now

Die Yehudi Menuhin-Stiftung gibt jungen Künstlern bzw. Kunststudenten die Möglichkeit, ihr Können auf der Bühne darzubieten. Dabei erfreuen wir uns als Zuhörer immer wieder an den für den Sophienhof zusammengestellten Musikstücken. Diesmal werden uns die jungen Künstler mit Musikstücken für Violine und Klavier begeistern. Herzliche Einladung an Alle! Der Eintritt ist frei.

Mittwoch, 26. Februar, 19.00 Uhr Treffen der Selbsthilfegruppe „Froh-leben“

Dieses Treffen richtet sich an alle Angehörigen von an Demenz / Alzheimer erkrankten Menschen und findet jeweils am letzten Mittwoch im Monat in unserem Großen Saal statt. Nähere Informationen gibt die Selbsthilfe-Kontaktstelle unter der Tel. Nr. 02421-48921.

Dienstag, 4. März, 17.30 Uhr Kulinarischer Abend

Ein Höhepunkt des Monats ist der beliebte kulinarische Abend, an dem Sie bei uns nach Herzenslust Hähnchen schlemmen können. Eine Portion inkl. Beilagen erhalten Sie für 4,00 Euro. Unser Restaurant bittet um Tischreservierung unter Tel. 02428 9570 121.

Donnerstag, 6. März, 17.30 Sprechstunde: Pflege, Alter und mehr

Sie haben Fragen rund um das Thema Alter? Sie wünschen mit berufstätigen Angehörigen eine Information zum Betreuten Wohnen? In unserer Sprechstunde beraten wir Sie gern. Wir bitten um vorherige Anmeldung unter Tel. 02428/9570-0.



WETTER W A R T[®]
QUALITÄT

Seit über 100 Jahren!

52382 Niederzier-Oberzier · Forstweg 2-6
Tel. (0 24 28) 9 41 10 · Telefax (0 24 28) 94 11 45
info@rolladen-becker.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8.00 - 17.00 Uhr
Sa. + So. freie Schau
Große Ausstellung



- Gebäudeenergieberater (HWK)
staatl. anerkannt
- Energiesparfenster
nach EnEV
- Sicherheits-Haustüren
- Markisen
- Rollläden
- Terrassenüberdachungen
- Wintergärten

www.rolladen-becker.de



BAGGER PÜTZ GmbH & Co.

- Aushub, Abbruch- und Verfüllarbeiten
- Transporte von Sand, Kies und Mutterboden



52355 Düren, Im Lintes 40 02421-64929
E-Mail: Bagger.Puetz@t-online.de

Katholische Frauengemeinschaft Huchem-Stammeln/Selhausen

Einladung

Am Montag, 17. März 2014 fahren wir zu unserem Besinnungstag nach **Maria Rast**

Abfahrt 8.00 Uhr ab Grundschule - Viehöver - Feuerwehrhaus.
Gegen 18.00 Uhr sind wir wieder zu Hause.
Die Kosten für Begrüßungskaffee, Mittagessen und Nachmittagskaffee betragen 17,50 €, zahlbar in Maria Rast. Die Tagungsgebühr wird aus unserer Kasse bezahlt.
Gäste sind willkommen.

Anmeldung mit Zahlung von € 10,00 zur Deckung der Kosten für die Busfahrt bis spätestens Montag, 10. März, bei Jetty Kaiser, Tel. 2846.

„Mit Sicherheit ans Ziel“

Verkehrswacht Jülich veranstaltet 2014

7 Jugend-Fahrradturniere mit ADAC und Capri-Sonne unter dem Motto „Mit Sicherheit ans Ziel“ für Jungen und Mädchen der Jahrgänge 1999 bis 2006

Die Verkehrswacht Jülich e. V. lädt alle 8- bis 15-jährigen Jungen und Mädchen zu den Fahrrad-Sicherheitstrainings ganz herzlich ein. In diesem Jahr beginnen alle Turniere freitags ab 15:00 Uhr mit einem einstündigen Training der acht Fahraufgaben des 200 Meter langen Parcours, die als verkehrsnaher Übungen die Sicherheit der Kinder mit den Rädern im Straßenverkehr erhöhen sollen. Beim abschließenden Turnier testen die Kinder ihr Fahrkönnen. Weil sich kluge Köpfe schützen, fahren alle Teilnehmer mit Helm! Das Rad soll verkehrssicher ausgerüstet sein. Alle Kinder erhalten am Ende dieses kostenlosen „Sicherheitstrainings“ eine Urkunde. Sie können sich für das Turnier der 3 Erstplatzierten der drei Altersgruppen (8/9 - 10/11 - 12/15 Jahre) am 29. August in Jülich qualifizieren und dort die Teilnahme am ADAC-Regionalturnier erreichen. Von dort ist der Schritt zum großen Bundesfinale möglich. Die Termine und Orte dieser weiterführenden Turniere stehen noch nicht fest. Während der Turniere besteht für die Kinder durch den ADAC eine Unfallversicherung. Kinder können auch an mehreren Turnieren teilnehmen.

Die Termine 2014:

- 04. April, Aldenhoven, Schulhof der Käthe-Kollwitz-Realschule
- 9. Mai, Linnich, Schulhof der Grundschule am Bendenweg
- 16. Mai, Jülich, Schulhof des Mädchengymnasiums, Römerstraße
- 23. Mai, Huchem-Stammeln, Schulhof der Kath. Grundschule
- 23. Juni, Inden, Schulhof der Hauptschule
- 27. Juni, Titz, Schulhof der Grundschule, Schulstraße

Das Endturnier mit den Siegern dieser 6 Turniere findet am Freitag, 29. August, ab 15 Uhr auf dem Schulhof des Mädchengymnasiums in Jülich, Römerstraße, statt.

Eltern sind als Begleiter und Zuschauer bei allen Turnieren herzlich willkommen. Diese Jugend-Fahrradturniere sind ein kostenloses Angebot der Verkehrswacht Jülich, des ADAC und Capri-Sonne für die

Kinder, um ihre Fahrradbeherrschung zu verbessern und sich im Straßenverkehr sicherer zu bewegen.

Verkehrswacht Jülich e. V., Tel. 02461-56242, Fax 02461-621003,
E-Mail: info-vwj@dn-connect.de

20 Jahre Kölsche Nacht

der „Maifreunde“ Niederzier

Zum kleinen Jubiläum spielen in diesem Jahr die **Bläck Fööss** ein zweistündiges Konzert. Als Vorgruppe präsentieren sich **Kasalla**, am **16. Mai**, auf der Festzeltbühne der „Maifreunde“ Niederzier.

20 Jahre Kölsche Nacht
Niederzier im Festzelt auf dem Weinhberg
Fr., 16. Mai 2014

Eintritt: 20 € VVK
18 € bis 04.04.2014

Vorverkauf: DN Weiche, Düren
Jülicher Weiche, Jülich
Festzelt Hagen, Düren-Merken
Reisebüro Kuska, Niederzier
Zauner Getränkemarkt, Niederzier
www.koelsche-nacht.de

Beginn: 20⁰⁰ Uhr
Einlass: 19⁰⁰ Uhr
Veranstalter: Maifreunde Niederzier

Kein Sitzplatzanspruch
Keine Haftung für Personen- und Sachschäden
Keine Kartenzücknahme!

Im Anschluss Tanz bis in die Morgenstunden mit DJ Tisy

20 Jahre Kölsche Nacht bedeutet 20 Jahre Stimmung im Festzelt in Niederzier. Die Maifreunde freuen sich darüber nach 2012 noch einmal die Bläck Fööss präsentieren zu können. Erstmals spielt Kasalla im Festzelt der Maifreunde Niederzier, um die Stimmung vor den Bläck Fööss auf Hochtouren zu bringen. Ihr Titel „Pirate“ war der meistgespielte Song in der Session 2011/12. Bis in die frühen Morgenstunden legt, nach den Konzerten, DJ Tisy auf.

Der Vorverkauf startet am 22. Februar an den bekannten Vorverkaufsstellen sowie bei den Mitgliedern der Maifreunde Niederzier. Bis zur Maiversteigerung am 4. April sind die Karten zum Vorzugspreis von 18 € zu erstehen. Danach gilt der reguläre Vorverkaufspreis von 20 €.

Gefolgt wird die Kölsche Nacht, wie schon in den letzten beiden Jahren, von einem Ständchengang am Samstag, 17. Mai 2014 mit anschließendem Königsball im Festzelt auf dem Weinhberg mit der Coverband „Kings for a day“. Der Festzug findet wieder am Sonntag, 18. Mai 2014 um 14:30 Uhr statt. Der Ausklang des Maifestes ist im Anschluss mit einem Dämmererschoppen.

verbraucherzentrale Nordrhein-Westfalen

RATGEBER

Basiswissen Baufinanzierung Stütze bei der Suche nach optimalem Kredit

Die wichtigste Hürde auf dem Weg zum Eigenheim ist die Finanzierung der Immobilie. Denn wer sich die Kosten für den Traum von den eigenen vier Wänden schön rechnet oder gewiefenen Beratern glaubt, zahlt nicht nur drauf, sondern riskiert im Ernstfall sogar den Verlust von Haus oder Wohnung. Mit Hilfe des Ratgebers „Baufinanzierung“ der Verbraucherzentrale NRW errichten künftige Immobilienbesitzer ihre Finanzplanung auf einem tragfähigen Fundament. Das überarbeitete Buch zeigt, wie eine abgesicherte Hausfinanzierung von Berechnung des Bedarfs und der maximalen monatlichen Belastbarkeit bis zur Wahl der optimalen Finanzierungsform aufgebaut wird. Tipps zu günstigen Finanzierungsangeboten, zahlreiche Beispielrechnungen und nützliche Checklisten erleichtern die Kreditaufnahme.

Der Ratgeber kostet 16,90 Euro und ist in der Beratungsstelle Düren der Verbraucherzentrale NRW erhältlich.

Schimmelpilz-Saison

Energieberatung der Verbraucherzentrale zu Ursachen, Vorbeugung und Sanierung

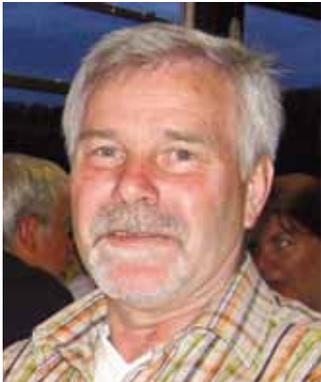
Jedes Jahr im Winter erobern sie die Wände: schwarze Flecken, oftmals die ersten Anzeichen für einen Schimmelpilzbefall. Der sieht nicht nur unschön aus, sondern ist auch mit Gesundheitsrisiken verbunden. Herr Jörg Hubrich, Energieberater in der Verbraucherzentrale Düren, erläutert die Ursachen des Schimmelbefalls und erklärt, wie man die Wohnung schützen kann. „Im Winter sind die Außenwände kalt. An besonders kalten Stellen schlägt sich leicht Feuchtigkeit aus der Raumluft nieder. Diese Feuchtigkeit schafft ideale Bedingungen für den Schimmelpilz, auch ohne fühl- oder sichtbares Kondenswasser“, erläutert Jörg Hubrich. Die wichtigste Regel zum Schutz vor Schimmelpilz heißt: raus mit der feuchten Luft, am besten durch kurzes, regelmäßiges Stoßlüften. Ein Hygrometer, das die Raumluftfeuchte misst, ist dabei hilfreich. Als Faustregel gilt, dass die Marke von 60 Prozent nur kurzzeitig überschritten werden sollte, in einen ungedämmten Altbau sollte besser die 50 Prozent-Grenze beachtet werden.

Nach dem Lüften ist das ausreichende Heizen erforderlich, damit die Wände nicht zu sehr auskühlen. Die Empfehlung für Wohnräume liegt bei 19 bis 21°C. Aber auch wenig genutzte Räume sollten nicht völlig unbeheizt bleiben. Hier sind übrigens gut gedämmte Häuser klar im Vorteil, da die Dämmung ein Auskühlen der Wände effektiv verhindert. Was aber ist zu tun, wenn der Schimmelschaden bereits da ist? Aus Sicht von Jörg Hubrich ganz klar ein Fall für Fachleute: „Wir empfehlen Ratsuchenden immer, erst die Ursache zu klären und den Schaden professionell beseitigen zu lassen, sonst kommt der Schimmel in den meisten Fällen schnell wieder.“ Nur eine fachgerechte Sanierung kann sicherstellen, dass auch die gesundheitsschädlichen Stoffwechselprodukte des Schimmelpilzes vollständig entfernt wurden.

Bei Fragen zur Schimmelbekämpfung sind die Energie- und Umweltberater der Verbraucherzentrale gerne behilflich. Persönliche Beratungstermine in der Beratungsstelle Düren, Markt 2, 52349 Düren, vereinbaren Sie unter Tel. 02421-56810 oder dueren-termin@vz-nrw.de. Eine Vor-Ort-Beratung für 60 Euro kann unter 0180 111 5 999 (Festpreis 3,9 Cent/Minute, Mobilfunkpreis max. 42 Cent/Minute) oder im Internet unter www.vznrw.de/energieberatung vereinbart werden.

Hospizbewegung Düren-Jülich e. V.

Hospizbeauftragte



Rolf Fuhlbrügge
Tel. 02428-903359



Boltersdorf Magdalena
Tel. 02428-4308

Die Hospizbewegung Düren-Jülich e. V. betreut mit über 90 ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter schwerkranke und sterbende Menschen im gesamten Kreis Düren. Die Hospizbewegung ist gemeinnützig und wurde 1993 von Bürgern des Kreises Düren für Bürger des Kreises gegründet.

Es gibt in den einzelnen Gemeinden des Kreises Düren örtliche Ansprechpartner der Hospizbewegung Düren-Jülich e. V. Damit will die Hospizbewegung Düren-Jülich erreichen, dass gemeindenah Menschen und Institutionen vor Ort durch diese ehrenamtlichen Mitarbeiter über die Hospizarbeit informiert werden. Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Hospizarbeit an Magdalena Boltersdorf oder Rolf Fuhlbrügge unter den obengenannten Telefonnummern.



KULTUR-NATURSCHÄTZE AM GOLF VON NEAPEL

NEAPEL - INSEL CAPRI - VESUV - POMPEJI - SORRENT - AMALFIKÜSTE

In den Herbstferien (9.-16.10.2014) starten wir unsere diesjährige Studienreise nach Kampanien. Die Feuergewalt des Vesuvus brachte verheerende Zerstörung über Land und Leute. Die Faszination dieses Landstriches ist geblieben.

Freuen Sie sich auf smaragdgrünes Meer, die traumhafte Insel Capri, atemberaubende Steilküsten und malerische Orte.

Wir umrunden den gewaltigen Krater des Vesuvus und lassen uns in Pompeji in die Antike führen.

Die berühmte Küstenstraße Amalfitana, eine der traumhaftesten Küsten Europas, erleben wir mit Bus und Schiff.

Ausführliche Reisebeschreibung und Auskunft erhalten Sie bei Waltrud Hambrock (02428 - 4694) · Reiseleitung mit Agentur DER-Tours

Sonnenweg e. V.

Helfende Hände gesucht

Wer in seinem Leben bereits ehrenamtlich tätig war, weiß wie schwierig es ist, Mitstreiter zu gewinnen, die bereit sind, Freizeit für andere zu opfern. Der SONNENWEG e. V. sucht EhrenamtlerInnen, die möglichst einmal pro Woche für einige Stunden bereit sind mitzuarbeiten.

Wir stellen uns vor, dass sich Interessierte zunächst völlig unverbindlich die zu besetzenden Tätigkeitsfelder in der Geschäftsstelle, im administrativen Bereich, und/oder in unserem Gesundheitsforum, Verkauf in „Ihr Lädchen“, ansehen, um sich dann bei entsprechender Bereitschaft und Einarbeitung für die Mitarbeit in den verschiedenen einzelnen Bereichen zu entscheiden.

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme:

SONNENWEG e.V.

GESUNDHEITSFORUM

Große Rurstr. 70 • 52428 Jülich

Telefon: 02461 / 34 41 93 • Mobil: 0160 / 44 88 307

E-Mail: info@sonnenweg-verein.de

Nähere Informationen und weitere Projekte & Veranstaltungen des SONNENWEG e. V. sind abrufbar unter www.sonnenweg-verein.de.

„Grund- Seminar- Jugendbetreuer“

Wochenendseminar (15 UStd.)

Samstag: 22. März 2014 9:00 Uhr – ca. 18:00 Uhr
und

Sonntag: 23. März 2014 9:00 Uhr – ca. 14:30 Uhr

Ort: AWO- Kreisverband- Düren e.V.
Schulungsraum 2 - Düren, Paradiesstraße 76a

Seminarbeschreibung: Der/ Die Teilnehmer/in wird über Ziele-, Planungen- und Organisationen von: Jugendferienmaßnahmen sowie über Aufgaben-, Rechte- und Pflichten eines Jugendbetreuers (Aufsichtspflicht und Haftung) unterrichtet. Der/ Die Teilnehmer/in erhält nach Ende des Seminars einen Jugend- Betreuer- Ausweis. Eine der Voraussetzungen für den Erwerb der „Jugendleiter-Card- NRW“ („JuLeiCa- NRW“).

Bei Bedarf wird auch die Thematik Aufsichtspflicht und Haftungen bei Klassenfahrten und Klassenausflügen angesprochen!!!

Kostenbeitrag: 20,00 €

(für Seminargebühren/- unterlagen, Betreuerausweis, Getränke und Mittagessen)

Vorherige Überweisung an: Konto Inhaber: AWO- Vettweiß e.V.

Sparkasse Düren

IBAN: DE57 3955 0110 0001 6146 19

SWIFT-BIC: SDUEDE33XXX

Telefonische Anmeldung | E-Mail erforderlich:

Dietmar Jordan

☎ 0 24 24 – 16 75 ab 18:00 Uhr - info@awo-vettweiss.de

Wichtig: Bitte unbedingt ein Passfoto für den Ausweis mitbringen !!!

Sehr geehrte Leserinnen und Leser,

vielen Dank für Ihren Besuch am vergangenen Sonntag.
Wir haben uns sehr über Ihr großes Interesse an unserem
Wohnpark Mediterranea gefreut und möchten Ihnen erneut
am Sonntag, den 23.02.2014

die Möglichkeit für ein Informationsgespräch geben.

Die Räumlichkeiten der

Gaststätte La Fontana, Am Weiherhof 30, in Niederzier
stehen uns wieder von **14.00 Uhr bis 16.00 Uhr** zur
Verfügung. Natürlich warten Kaffee und Kuchen sowie das
DUALIS-Team auf Sie.

Liebe Grüße aus Wirges

Heike Schlitzer

&

Sabine Schlitzer



wir kümmern uns um Ihr "WOHNBEFINDEN"

Wohnpark Mediterranea

2-Zimmer

ca. 68 m²

Kaufpreis:

168.600 €

3-Zimmer

ca. 95 m²

Kaufpreis :

239.700 €

provisionsfrei



Grundriss 3-Zimmer-Seniorenwohnung

VERTRIEBSGESELLSCHAFT
FÜR IMMOBILIEN UND
KAPITALANLAGEN MBH



Mühlwiese 12
56422 Wirges

Mail: beratung@dualis.de
Internet: www.dualis.de

Fon: 02602-69035

Fax: 02602-69037

Beratung:
Heike Schlitzer

mobil: 0171-2707100

24 hochwertige Seniorenwohnungen



Achtung!
Am Sonntag, 23.02.2014
sind wir für Sie vor Ort

Wir bieten:

- intelligenter Gebäudekomplex
- begrünter Innenhof mit Glasdach
- KfW 70 Standard
- hochwertige Ausstattung
- großzügige Terrassen/Balkone
- Bäder mit Badewanne u. Dusche
- lichtdurchflutete Räume
- barrierefrei

Neue Mitte

Viktor-Schroeder-Str. 8a
in 52382 Niederzier



Ihre Kanzlei in Düren



Alexandra Krämer
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Arbeitsrecht,
Fachanwältin für Erbrecht,
Mediatorin



Ute Maria Stockheim
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Sozialrecht



Gabriele Sandrock-Scharlippe
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Familienrecht

Krämer & Stockheim
Wilhelmstraße 23-25
(im Weiser-Haus am Kaiserplatz)
52349 Düren

Tel 02421 . 20862 -0
Fax 02421 . 20862 -22
info@kraemer-stockheim.de
www.kraemer-stockheim.de

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

FAMILY-DAYS



Citroën Berlingo, ab
14.990.-€



Citroën C4 Picasso, ab
16.990.-€



Autohaus **MILZ & LINDEMANN** GmbH

Talbenden 2 • 52353 Düren
Tel.: 0 24 28 / 80 97 10
Citroën Exklusivhändler + Peugeot
Vertragspartner mit Neuwagenvermittlungsrecht

Am Mühlenteich 4 • 52428 Jülich
Tel.: 0 24 61 / 41 54
Fiat Exklusivhändler + Kia Servicevertragspartner
Verkauf EU-Fahrzeuge alle Marken



www.milz-lindemann.de